

4 zł
(w tym 5% VAT)

NAKŁAD: 5000

Nr indeksu 385050

2

stycznia
2024

NR 01
(3467)

ISSN 0239-2941



www.zyciebytomskie.pl

Znajdziesz nas także 

facebook.com/zyciebytomskie

UKAZUJE SIĘ OD 1956 R. W BYTOMIU I RADZIONKOWIE

ZYCIE BYTOMSKIE

www.zyciebytomskie.pl

Wasze Życie w internecie 24/7

BYTOM

Ile kasy mają nasi parlamentarzyści?

STR. 5

BYTOM

Na naszym FB zobaczysz transmisję z Orszaku Trzech Króli

STR. 14



BYTOM.PL



Zostań naszym
PATRONEM!

www.patronite.pl/zyciebytomskie



Jerzy Porębski, czyli szantyma popłynął w świat

STR. 13



FB ZDRONOWANY

Nasze piękne miasto kończy w tym roku 770 lat!

Tomasz Nowak

BYTOM. W ciągu najbliższych miesięcy będziemy świętować 770. rocznicę przyznania Bytomowi praw miejskich. Rada Miejska ogłosiła rok 2024 rokiem obchodów jubileuszu i ustanowiła jego

logo. Mamy się chwalić naszą bogatą historią, zaprosimy gości, a w wymyślanie i organizowanie wydarzeń jubileuszowych wciągnięci zostaną sami bytomianie. Świętujemy zatem i bawmy się, bo żyjemy w najlepszym mieście pod słońcem!

STR. 4

BYTOM

100 mln na inwestycje w budżecie

STR. 3

Tomasz Nowak

tomasz.nowak@zyciebytomskie.pltel: **501 296 755**

Masz ważny temat?

Poinformuj nas o tym:

e-mail: redakcja@zyciebytomskie.pl | www.zyciebytomskie.pl

Waszym zdaniem

Jakiś czas temu „Życie Bytomskie” zamieściło kilka opinii na temat betonowych słupków ogradzających trawniczki przy ul. Mickiewicza. Zgadza się, są brzydkie. Ale na początku grudnia spadło sporo śniegu. Auta odśnieżające jezdnię zepchnęły śnieg na bok, tworząc na granicy jezdni i chodników pryzmy, które przysypały i „zamaskowały” zarówno miejsca postojowe, jak i betonowe słupki. W ten sposób powstały pułapki na kierowców próbujących zaparkować samochody. Zasypane były bowiem również zatoczki parkingowe, nie widać było ich końca. W takiej sytuacji próbując wjechać na wypełnione śniegiem miejsce parkingowe łatwo się było „nadziać” na ten słupko-płotek odgradzający miejsca postojowe od trawniczka, zwłaszcza jeżeli kierowca włączał bieg wsteczny i próbował zaparkować równolegle.

Lech Baczmański

Wiele razy w przeszłości pisaliście o zniszczonym przejeździe pod wąskim wiaduktem kolejowym oddzielającym Radzionków od Piekara Śląskich. Jakiś czas temu przeprowadzono tam remont i sytuacja się znacząco poprawiła, ale teraz znowu jest bardzo źle. Kostka brukowa się w wielu miejscach wykrzywiła, powstały głębokie koleiny, w których po deszczu gromadzi się woda. Dla samochodów, a jeżdżą ich tamtędy naprawdę sporo, to wielki problem i przede wszystkim spore zagrożenie.

Leon Wosiński

Ucieszyła mnie zapowiedź remontu wiaduktu oddzielającego Szombierki od Bobrka. Dobrze, że wreszcie będzie naprawiony, bo rzeczywiście od dawna jest w fatalnym stanie. Mam tylko nadzieję, że wykonawca usunie kostkę brukową z nawierzchni i zastąpi ją asfaltem. Kostka w tym miejscu się kompletnie nie sprawdza i z punktu widzenia kierowców, a oni przecież korzystają z tego wiaduktu jest niebezpieczna.

Krzysztof Budkol

Odszedł wielki śląski artysta Krzysztof Respondek

ZAWSZE UŚMIECHNIĘTY, PEŁEN WIGORU, TRYSKAJĄCY DOWCIPAMI I RIPOSTAMI, MISTRZ ŚLĄSKIEGO HUMORU, ALE TEŻ ŚWIETNY AKTOR. TAKI BYŁ KRZYSZTOF RESPONDEK. W WIEKU 54 LAT ARTYSTA ZMARŁ 22 GRUDNIA PO PRZEBYTUM DWA DNI WCZEŚNIEJ ZAWALE SERCA.

Tomasz Nowak

Pochodził z Miasteczka Śląskiego, ale szkołę średnią ukończył w pobliskich Tarnowskich Górach i tam też mieszkał. W roku 1992 został absolwentem Wydziału Aktorskiego Państwowej Wyższej Szkoły Teatralnej we Wrocławiu. Przez siedem lat pracował w chorzowskim Teatrze Rozrywki, będąc nagradzaną gwiazdą wystawianych w nim musicali.

W roku 1999 dołączył do Kabaretu Rak, z którym przez lata stworzył setki skeczów, występując w całym kraju. Wiele razy gościł na scenach Bytomia i Radzionkowa. Prezentował humor śląski w najwyższym wydaniu, potrafił doskonale bawić publiczność, sypał anegdotami, kapitalnie ripostował. Rewelacyjnie sprawdzał się jako konferansjer. Wiedzą o tym chociażby uczestnicy karczmny piwnej organizowanej parę lat temu w szombierskiej Hali Na Skarpie przez górniczą Solidarność. Respondek w jej trakcie



FB KRZYSZTOFA RESPONDKA

nie tylko bawił, ale też barwnie opowiadał o swoim hobby, czyli cichtowaniu ptaków, czyli hodowaniu ptaków.

Wygrał jedną z edycji polsatowskiego programu rozrywkowego „Jak oni

śpiewają”, a wszystkie zdobyte nagrody przeznaczył na cele charytatywne. Grał też w serialach („Barwy szczęścia”), wiele osób pamięta go z przejmującego filmu „Laura” o katastrofie górniczej.

Krzysztof Hanke, wieloletni przyjaciel Respondek, współtworzący z nim kabaret Rak tak napisał na swoim profilu Facebookowym: „Odszedł mój Przyjaciel, artysta kabaretu Rak Krzysztof Respondek. Nic więcej nie potrafię dodać.”

Zdruzgotana tragiczną informacją jest także pochodząca z Radzionkowa dziennikarka Izolda Czmok-Nowak, która kilka razy gościła Krzysztofa Respondek w swoim programie telewizyjnym „Dej pozór. Szło tok Izoldy Czmok”. - Nikt nie potrafił mnie rozśmieszyć tak, jak on. Doskonale się z nim rozmawiało, zwłaszcza w języku śląskim. Nie tylko zresztą dobrze mówił, ale też pięknie śpiewał. Opowiadał mi nawet, że gdyby nie został aktorem, to na pewno byłby śpiewakiem. Na razie nie dociera do mnie to, co się stało. To trudne do pojęcia - powiedziała nam.

Krzysztofa Respondek pochowano w zeszłą sobotę na jednym z tarnogórskich cmentarzy. ■

CYTAT TYGODNIA



Cieszymy się sobą, przytulajmy się, a wszystko będzie dobrze.

Bytomski radny **Piotr Bula** podczas składania życzeń bożonarodzeniowych na forum Rady Miejskiej

to moje ŻYCIE



Czwartkowi „Pykankowicze w gałę” też czytają „Życie Bytomskie” i zaglądają na portal www.zyciebytomskie.pl.

wydarzy się

ŚRÓDMIEŚCIE>

W najbliższą niedzielę, 7 stycznia o godz. 16:30 w Kościele Mariackim odbędzie się jubileuszowy X Charytatywny Koncert Świąteczno-Noworoczny. Wystąpią: Aleksandra Stokłosa - solistka Opery Śląskiej, Michał Matuszewski, Chór Risonanza Continua i organista Marcin Gad, świętujący 10-lecie działalności artystycznej. Środki zebrane podczas koncertu zasilą Fundusz Natychmiastowej Pomocy, przeznaczony dla najbardziej potrzebujących dzieci. Tego samego dnia, również w Kościele Mariackim, o godzinie 12:15 odprawiona zostanie uroczysta Msza Święta jubileuszowa. Sponsorem głównym koncertu jest Fundacja Petralana.

Mimo ważnego tematu tym razem obyło się bez długiej i burzliwej debaty z udziałem radnych

Budżet na rok 2024 przyjęty, a w nim 100 milionów na inwestycje

BYTOM. BUDŻET BYTOMIA NA ROK 2024 PRZYJĘTY PRZEZ RADĘ MIEJSKĄ. MAMY W NIM 1 MILIARD 169 MLN 289 TYS., A WYDAMY 1 MLD 154 MLN 529 TYS. ZŁ. KREDYTÓW ŻADNYCH ZACIAGAĆ NIE BĘDZIEMY, ZA TO NIEMAL AŻ 100 MLN WYŁOŻYMY NA INWESTYCJE. MIASTO ZAMIERZA REMONTOWAĆ ULICE, ZWIĘKSZAĆ LICZBĘ MIEJSC W ŻŁOBKACH, DOKOŃCZYĆ BUDOWĘ BOISKA PRZY PIŁKARSKIEJ ORAZ STWORZYĆ ZBIORNIK RETENCYJNY POD PLACEM SOBIESKIEGO.



Prezydent Mariusz Wołosz zapewniał podczas debaty budżetowej, że mimo trudności inwestycje miejskie muszą być kontynuowane

Tomaz Nowak

Decyzja o uchwaleniu najważniejszej dla miasta uchwały finansowej zapadła podczas sesji bytomskiej Rady Miejskiej zwołanej jeszcze przed Bożym Narodzeniem. Wcześniej pozytywną opinię o niej wydała katowicka Regionalna Izba Obrachunkowa. Po raz pierwszy rok pod względem finansowym, ale mimo to absolutnie nie możemy sobie pozwolić na zatrzymanie procesu inwestycyjnego. Dlatego będziemy realizować zaplanowaną przebudowę dróg i kanalizacji - m.in. w ul. Nickla. Rozpocznemy przebudowę ulic: Cyryla i Metodego, Wiejskiej, Tysiąclecia oraz dróg na os. domków fińskich w Miechowicach. Planujemy rozpoczęcie budowy nowych żłobków, remonty przedszkoli i szkół oraz zakończenie budowy obiektu sporto-

wego przy ul. Piłkarskiej - mówi prezydent Wołosz.

Boisko i żłobki

Na boisku przy ul. Piłkarskiej pojawi się druga, zadaszona trybuna na ponad tysiąc miejsc, a do tego zagospodarowane zostaną drugie i trzecie piętro budynku klubowego. Ośmiooddziałowe przedszkole wraz ze żłobkiem powstanie w pustym budynku po dawnych zakładach naprawczych sprzętu medycznego przy Smolenia, nowy żłobek będzie też na Sójczym Wzgórzu przy ul. Hlonda, a w tym już od lat działającym przy ul. Łużyckiej powstaną dodatkowe miejsca. To ucieszy zapewne bytomian mających małe dzieci i narzekających na zbyt małą liczbę żłobków. - W 2023 roku oddaliśmy mieszkańcom nowoczesne przedszkole i żłobek w Miechowicach. Chcemy zwiększać liczbę miejsc w miejskich żłobkach. Będzie to możliwe dzięki pozyskaniu środków z Krajowego Planu Odbudowy - mówi Adam Frasz, zastępca prezydenta Bytomia.

A skoro już mowa o inwestycjach w gminną oświatę, to warto wspo-

mnąć też o zaplanowanej poprawie efektywności energetycznej budynku Przedszkola Miejskiego nr 9 przy ul. Obywatelskiej 6 w Szombierkach. Do tego dochodzą takie przedsięwzięcia, jak czyszczenie, naprawa i hydrofobizacja ścian i mansard budynku Szkoły Podstawowej nr 6 przy ul. Królowej Jadwigi.

Ulice i zbiornik

A co z naszymi ulicami? - W przyszłorocznym budżecie zaplanowaliśmy kilkanaście ważnych inwestycji drogowych - mówi Michał Bieda, zastępca prezydenta Bytomia. - Najważniejsza z nich to zaplanowana na lata 2024-2025 przebudowa dróg i chodników wraz z infrastrukturą towarzyszącą w części ulic: Piłsudskiego, Matejki, Krakowskiej wraz z budową zbiornika retencyjnego pod pl. Sobieskiego.

Inwestycja ta przede wszystkim ma zminimalizować jakże kłopotliwe dla wielu i mające kosztowne skutki podtopienia na ul. Piłsudskiego. Na realizację tej wartej prawie 45 mln zł inwestycji pozyskaliśmy dofinansowanie w wysokości 30 mln zł z Rządowego Funduszu Polski Ład: Program

Inwestycji Strategicznych. Pozostałe 15 mln zł pochodzi z budżetu miasta. Całość ma być gotowa w roku 2025.

W budżecie zapisano poza tym fundusze na przebudowę ul. Frycza-Modrzewskiego oraz wysłużonego, a także ważnego dla układu komunikacyjnego miasta wiaduktu na ul. Zabrzeńskiej w rejonie ul. Wytrwałych pomiędzy Szombierkami, a Bobrkiem. Miejski Zarząd Dróg i Mostów przebuduje poza tym chodniki m.in. przy ul. Łużyckiej, św. Piotra, Fałata i Królowej Jadwigi.

Kredytu nie bierzemy

Jak zapewniał przedstawiciele władz nowego kredytu żadnego zaciągać nie mamy zamiaru. Oczywiście cały czas miasto może sięgać po pieniądze z otwartej dawno temu i opiewającej na 30 milionów linii kredytowej wspomagającej bieżącą działalność.

Co zaskakujące debata budżetowa nie była ani długa, ani burzliwa, co w przeszłości się niemal nie zdarzało. Rajcowie koalicji większościowej popierającej prezydenta Mariusza Wołosza ograniczyli się do wygłoszenia oświadczeń o całkowitym poparciu dla założeń budżetu, natomiast pozostający w mniejszości radni opozycji skupili się jedynie na skrytykowaniu kilku rozwiązań oraz zaproponowaniu poprawek, które nie miały żadnych szans na akceptację.

Maciej Bartków z Prawa i Sprawiedliwości narzekał na zbyt małe jego zdaniem nakłady na ratowanie miejskich zabytków, a zbyt duże na kancelarię prezydenta oraz marketing i twierdził, że Bytomskie Mieszkania za mało wydadzą na remonty, a już zwłaszcza lokali socjalnych, bo tylko ćwierć miliona. Zaś niezależny Robert Rabus określił budżet na rok 2024 mało realnym, twierdząc, że zapewne w ciągu roku dojdzie do powiększenia deficytu.

Uchwałę budżetową w głosowaniu poparło 17 spośród 25 radnych. Taki wynik był wiadomy jeszcze przed rozpoczęciem obrad. ■

Budżet Bytomia w liczbach:

Dochody
1 mld 169 mln 289 tys. zł

Wydatki
1 mld 154 mln 529 tys. zł

Przychody
15 mln 769 tys. zł

Rozchody
30 mln 529 tys. zł

Inwestycje
99 mln 646 tys. zł

Na co wydamy najwięcej?

Najwięcej z budżetu miasta wydamy na oświatę i wychowanie - 434 mln zł. Ze względu na niewystarczającą subwencję oświatową, na realizację zadań związanych z oświatą, będziemy musieli dołożyć prawie 124 mln zł. Na pomoc społeczną, politykę społeczną i rodzinną zarezerwowano ponad 196 mln zł (wobec planowanych na 2023 rok 190 mln zł), transport i łączność - pochłoną ponad 129 mln zł (w porównaniu z 91 mln planowanymi na 2023 rok), zaś na gospodarkę komunalną i ochronę środowiska - ponad 122 mln zł, a na gospodarkę mieszkaniową - prawie 85 mln zł.

RIO nie miała żadnych uwag

- Mimo wciąż wysokiej inflacji oraz nadal odczuwanych przez miasto niekorzystnych zmian podatkowych, w przyszłorocznym budżecie zabezpieczyliśmy środki zarówno na bieżące funkcjonowanie miasta, jak i na realizację nowych i trwających już inwestycji - mówi **Ewa Tomczak**, skarbniczka miasta. - To dobry budżet dla Bytomia, czego potwierdzeniem jest pozytywna opinia Regionalnej Izby Obrachunkowej. Opinia została wydana bez żadnych zastrzeżeń i uwag. Ostatnio taka sytuacja miała miejsce w 2015 roku.



Jak będziemy świętować 770 urodziny naszego miasta?

770 lat
miasta
Bytom

BYTOM. ROZPOCZYNAJĄCY SIĘ ROK BĘDZIE WYJĄTKOWY DLA BYTOMIA. W JEGO TRAKCIE BĘDIEMY BOWIEM ŚWIĘTOWAĆ 770-LECIE NADANIA MU PRAW MIEJSKICH. LISTA ZAPLANOWANYCH Z TEJ OKAZJI WYDARZEŃ ZOSTANIE LADA DZIEŃ OGŁOSZONA, A WIELE W TEJ SPRAWIE DO POWIEDZENIA ZYSKAJĄ SAMI BYTOMIANIE.

Tomasz Nowak

Rada Miejska podczas ostatniej sesji ogłosiła rok 2024 rokiem obchodów jubileuszu 770-lecia. Jak zapewnił podczas obrad miejskiej Rady Miejskiej przewodniczący, w tym roku będziemy świętować 770-lecie nadania miastu praw miejskich. To wydarzenie ma być dla Bytomian wyjątkowe, a wiele w tej sprawie do powiedzenia zyskają sami Bytomianie.

Kogo zaprosimy?

Jak zapowiedział zastępca prezydenta Adam Fras, szczegółowa lista wydarzeń składających się na jubileusz będzie niebawem ogłoszona. Już teraz wiadomo, że w marcu i listopadzie czekają nas dwie uroczyste sesje Rady Miejskiej, podczas których między innymi dojdzie do wręczenia osobom zasłużonym i mającym na koncie wielkie dokonania okolicznościowych medali i odznaczeń. Na pewno też zaprosimy na nie reprezentantów miast partnerskich oraz najważniejsze



Nasze piękne miasto ma w tym roku 770 urodziny

osoby w państwie. Pytanie tylko, czy te ostatnie z zaproszenia skorzystają i przyjadą. Raczej powinny, bo przecież nie mówimy o mieście mającym kilkadziesiąt, czy nawet kilkaset lat, ale starszym od Krakowa.

Na pewno też do przygotowania imprez zaproszeni i zachęcani zostaną mieszkańcy, a przede wszystkim organizacje pozarządowe. Same mają

one przedstawić propozycje. Poza tym miasto ogłosi konkursy na zorganizowanie wydarzeń.

Logo z osią czasu

Podobnie jak w roku 2003, kiedy obchodziliśmy 750-lecie nadania nam praw miejskich, tak i teraz radni ustalili oficjalne logo jubileuszu. Prezentujemy je

na pierwszej stronie, a w dokumencie opisano je tak: „Znak identyfikacyjny promujący 770-lecie lokacji Bytomia stanowi kompozycja typograficzna przedstawiająca liczbę „770” umiejscowioną nad poziomą linią nawiązującą do osi czasu, uzupełnioną frazą „lat miasta Bytom” z zaakcentowaniem wyrazu „Bytom”.

Logo bynajmniej nie spycha na marginesy starego herbu. Zacytujmy znowu uchwałę rajców: „Mając na uwadze

doniosły charakter jubileuszu 770-lecia lokacji Bytomia oraz w poczuciu godnego zaakcentowania tej wyjątkowej okoliczności w przestrzeni publicznej, na czas trwania przedsięwzięć związanych z jubileuszem, ustanawia się znak identyfikacyjny „770 lat miasta Bytom” promujący jubileusz i działania z nim związane. Podstawowym znakiem graficznym identyfikacji wizualnej Bytomia jest herb miasta. ■

Skąd się wziął Bytom?

Bytom wkroczył na arenę dziejów w XII wieku. Był wówczas grodem należącym do Małopolski. Po raz pierwszy jego nazwa pojawiła się w dokumentach z lat 1123 i 1125. Zatwierdzały one dobra benedyktynów tyńskich. Jakies 40 lat później na tak zwanym tympanonie Jaksy, znajdującym się we wrocławskim kościele św. Michała, upamiętniono fundację świątyni w założonym opodal późniejszego miasta - na Wzgórzu Świętej Małgorzaty - grodzie bytomskim. Jako fundator wskazany jest tam książę krakowski Bolesław Kędzierzawy. Jego postać trzyma w dłoniach model kościoła z napisem „Bitom”. Gród istniał zatem co najmniej od XI wieku jako warownia graniczna, chroniąca Kraków przed najazdami ze strony Czech. W 1179 roku książę krakowski Kazimierz Sprawiedliwy podarował Bytom, Oświęcim, Toszek i Siewierz wraz z otaczającymi terenami księciu Mieszkowi Piłtonogiemu, czyli założycielowi dynastii Piastów polskich. Tym samym Bytom na trwałe znalazł się w historycznych granicach Górnego Śląska. Lokacji Bytomia na prawie niemieckim dokonał w roku 1254 książę opolski Władysław.

Bana znowu jeździ do Stroszka

OD 30 GRUDNIA ZNOWU MOŻEMY DOJechać TRAMWAJEM Z PLACU SIKORSKIEGO DO ZAJEJDNI PRZY ULICY DRZEWNEJ W STROSZKU.

Zakończyła się realizowana przez spółkę Tramwaje Śląskie przebudowa jednej z najważniejszych linii tramwajowych naszego miasta. Wznowiono kursowanie linii nr 19 na trasie Stroszek Zajezdnia - pl. Sikorskiego - Łagiewniki Zajezdnia oraz linii nr 49 na trasie Stroszek Zajezdnia - pl. Sikorskiego. Natomiast tramwaj nr 10 kursuje na trasie Szkoła Medyczna - pl. Sikorskiego - Zabrze Zaborze.

- Powrót linii tramwajowych łączących Śródmieście ze Stroszkiem i Szkołą Medyczną przy ul. Wrocławskiej z pewnością ułatwi mieszkańcom naszego miasta codzienny dojazd do pracy oraz szkół - mówi Michał Bieda, zastępca prezydenta Bytomia. - Przebudowa jednej z najważniejszych linii tramwajowych w mieście wpłynie nie tylko na poprawę bezpieczeństwa i komfort jazdy podróżnych, ale także skróci czas przejazdu do północnych dzielnic miasta.

Otwarcie torowiska ma kolosalny wpływ na kursowanie aż 10 linii tramwajowych: numer 2, 3, 7, 9, 29, 30 oraz 38. Linia nr 10 łączy teraz przystanki Bytom Szkoła Medyczna - pl. Sikorskiego - Chorzów Targowisko - Chebzie Dworcowa - Zabrze Zaborze Pętla. Zawieszono natomiast kursowanie autobusowej komunikacji zastępczej T-49 oraz T-56, która do tej pory zastępowała tramwaje. **TON**

Udane łowy policjantów

AŻ 8 POSZUKIWANYCH OSÓB ZATRZYMALI BYTOMSCY POLICJANCI W CIĄGU JEDNEGO POŚWIĄTECZNEGO DNIA.

Udane łowy mieli funkcjonariusze naszej policji w środę 27 grudnia. W tym dniu zatrzymali aż ośmiu poszukiwanych - w tym dwie kobiety. Zatrzymani mają od 22 do 49 lat, niemal wszyscy są Bytomia, tylko jeden pochodzi z sąsiednich

Tarnowskich Gór. Za dwoma z zatrzymanych mężczyzn wydane były listy gończe. Pozostałe osoby poszukiwano na podstawie nakazów doprowadzenia do aresztów śledczych i zakładów karnych.

Skąd tak duża skuteczność bytomskich policjantów? Funkcjonariusze przyznają, że okres świąteczny zawsze jest owocny pod względem zatrzymań poszukiwanych. W tym czasie wielu z nich traci czujność, niektórzy przyjeżdżają nawet z zagranicy, często spędzają święta w mieszkaniach bliskich osób. Dzień po Bożym Narodzeniu wystarczyło ich stamtąd „wygarnąć”. **M**

DOJEDZIEMY DO KAŻDEGO

Tel: 512-979-955

Jeżeli potrzebujesz pomocy w obcięciu paznokci stóp - zadzwoń

Wykonamy pedicure podologiczny polegający na:
obcięciu i oszlifowaniu paznokci, usunięciu skórek i powierzchownych zrogowaceń.

Rozwiążemy Twoje problemy z:

- bólącymi odciskami, nagniotkami, modzelami
- zrogowaceniem skóry
- pękającą skórą pięt
- wrastającym paznokciem
- pogrubionymi czy szponowatymi paznokciami

Ile zarobili, zaoszczędzili i co mają posłowie?

BYTOM. OSZCZĘDNOŚCI W POLSKIEJ I ZAGRANICZNEJ WALUCIE, AKCJE, OBLIGACJE, A TAKŻE NIERUCHOMOŚCI I SAMOCHODY. NIE BRAKUJE TEŻ ZOBOWIĄZAŃ KREDYTOWYCH I OCZYWIŚCIE WYKAZU ZAROBKÓW Z MINIONEGO ROKU. DZIEWIĘCIU POSŁÓW Z OKRĘGU 29, DO KTÓREGO NALEŻY BYTOM I RADZIONKÓW ZŁOŻYŁO OŚWIADCZENIA MAJĄTKOWE. NAKAZYWAŁ IM TO USTAWOWY OBOWIĄZEK, WEDŁUG KTÓREGO PARLAMENTARZYŚCI POWINNI UJAWNIĆ SWÓJ MAJĄTEK NA POCZĄTKU URZĘDOWANIA.



Jarosław Wieczorek i Wojciech Szarama z PiS (od lewej) mogą się pochwalić sporymi oszczędnościami i domami o wartości prawie miliona złotych każdy.

Marcin Pawlenka

Rekordzistką pod względem zgromadzonych oszczędności jest posłanka Wanda Nowicka z Nowej Lewicy. W złożonym przez nią oświadczeniu wykazała, że ma 1 335 000 zł, jak również 20 000 euro, 30 000 dolarów amerykańskich i 680 szwajcarskich franków. Oprócz tego Nowicka posiada mieszkanie o powierzchni nieco ponad 55 m kw o wartości pół miliona zł, pochodzące ze spadku. I tu rewelacje się kończą. Posłanka Lewicy bowiem nie posiada więcej nieruchomości, ani też akcji i obligacji, ani też samochodu. Jej zeszłoroczne zarobki pochodzą wyłącznie z sejmu. Jest to uposażenie poselskie wynoszące nieco ponad 181 tys zł, a także opodatkowane i nieopodatkowane diety poselskie na łączną kwotę 90 tys zł, a także emerytura, której roczna suma wyniosła prawie 87 tys zł.

Z naszego okręgu do sejmu dostało się też trzech posłów Prawa i Sprawiedliwości. Dwoje z nich to już parlamentarzyści z doświadczeniem (Bożen Borys-Szopa i Wojciech Szarama), a jeden debiutant - były gliwicki radny i wojewoda śląski - Jarosław Wieczorek. Zaczniemy jednak od byłej minister rodziny, pracy i polityki społecznej. Stan konta bankowego Borys-Szopy na koniec października tego roku, jak zeznała w oświadczeniu, to ponad 329 tys zł. Oszczędności stanowią współwłasność małżeńską. Pochodząca z Łędzin posłanka ma również warty 300 tys zł dom

o powierzchni ponad 76 m kw pochodzący ze spadku po rodzicach oraz mieszkanie o powierzchni prawie 63 m kw warte 200 tys zł i będące również współwłasnością jej męża. Oprócz tego, była minister posiada również pochodzącą ze spadku działkę o powierzchni prawie 500 m kw, na której znajduje się wymieniony dom. Borys-Szopa posiada również samochód marki mazda cx3 z 2017 roku. Jej zeszłoroczne przychody to ponad 316 tys pochodzące z uposażenia poselskiego, diet, a także z emerytury, która wyniosła ponad 64 tys zł.

Samochody posła z Bytomia

Bardziej treściwe są oświadczenia Wojciecha Szaramy i Jarosława Wieczorka. Pierwszy z nich, będący doświadczonym posłem z Bytomia zgromadził 120 tys zł, 2500 USD i 400 euro oszczędności oraz 3300 zł na Indywidualnym Koncie Zabezpieczenia Emerytalnego. Ma również 165 metrowy dom warty 700 tys zł, a także przynależną do niego działkę o powierzchni 12,5 ara. Szarama posiada też obligacje Skarbu Państwa o wartości ponad 70 tys zł i akcje spółki Tauron o wartości 3 tys zł. Bytomski parlamentarzysta jest także właścicielem trzech samochodów: opła astry z 2015 r, skody octavii z 2017 r oraz mercedesa a 200 z 2023 r.

Były wojewoda śląski z kolei ma 255 tys zł oszczędności i ponad 18 tys zł zgromadzone w Pracowniczych Planach Kapitałowych. Podobnie jak Szarama, zainwestował też pieniądze



Rekordzistką w oszczędzaniu jest Wanda Nowicka z Nowej Lewicy, która tylko w polskiej walucie posiada ponad milion trzysta tysięcy.

w obligacje skarbowe i akcje na łączną kwotę ponad 200 tys. zł. Wraz z małżonką są posiadaczami 114 metrowego domu o wartości 700 tys zł znajdującego się na działce o powierzchni 185 m kw. Warto dodać, że na nieruchomość został zaciągnięty kredyt, z którego były wojewoda musi jeszcze do spłaty prawie 300 tys zł. Wieczorek ma w swoim garażu reanult grand scenic z 2019 r, a z tytułu sprawowania stanowiska wojewody śląskiego zarobił w zeszłym roku ponad 200 tys zł.

„Portfele” rządzących

O wiele skromniej prezentują się oszczędności posłów Koalicji Obywatelskiej. Krystyna Szumilas zgromadziła niecałe 14 tys zł. Ma też 45 tys zł zamrożonych na dobrowolnym funduszu emerytalnym PZU i nieco ponad 25 tys zł na pięcioletnim programie inwestycyjno-oszczędnościowym Pak Pro. Doświadczona posłanka i była minister edukacji jest posiadaczką ponad 200 metrowego domu o wartości 860 tys zł i 58 metrowego mieszkania wycenianego na 250 tys zł. W oświadczeniu wykazała też 13 udziałów w OK Banku Spółdzielczym w Knurowie za 5590 zł i 5 akcji Antander Bank Polska warty 1297 zł. Jej przychody pochodzą z sejmu. Jeździ volkswagenem golfem z 2017 r.

Profesor Marek Gzik, który zadebiutował w dziesiątej kadencji sejmu, zaoszczędził w sumie 68 800 zł, 10 tys USD oraz 15 tys euro. Pożyczył też 60 tys zł firmie TeleCura Sp. z o.o. oraz 70 tys zł jednemu z członków rodziny.

Jest właścicielem domu o powierzchni 137 m kw warty 800 tys zł oraz trzech działek, gdzie na jednej znajduje się ów dom, warty w sumie 750 tys zł. Naukowiec z Politechniki Śląskiej wykazał w oświadczeniu cztery samochody: opel insignia z 2017 r, opel mokka z 2021 r, ford fiesta z 2011 r oraz renault clio z 2017 r. Ten ostatni jest też współwłasnością jego żony i syna.

Mieszkania i działki

Posłanka Marta Golbik z kolei wykazała 35 tys zł i 500 euro oszczędności. Jest w jednej trzeciej współwłaścicielką domu i działki o powierzchni 300 m kw, którego wartość oszacowano na 1,2 mln zł. Jest też właścicielką połowy gruntu rolnego o powierzchni 0,3630 ha warty w całości ponad 250 tys zł. Golbik ma również małżę 6, rocznik 2019.

Ostatni z posłów KO, który uzyskał mandat poselski nie posiada oszczędności w złotówkach. Tomasz Głogowski wykazał, że zaoszczędził 287 euro. Jest właścicielem 199 metrowego domu, a także współwłaścicielem domu o powierzchni 110 m kw, obydwa na działkach powyżej 500 m kw. Wartość tych nieruchomości to w sumie 700 tys zł. Oprócz tego, poseł z ziemi tarnogórskiej ma mieszkanie 38 m kw warte 170 tys zł. Głogowski posiada też dwie działki warte ponad 60 tys zł i dwa ople zafira z 2003 i 2004 r o łącznej wartości niecałych 10 tys zł. W oświadczeniu wykazał też kredyt we frankach szwajcarskich wysokości ponad 65 tys, pożyczkę gotówką na nieco ponad 26 tys zł oraz zadłużenie na kartach kredytowych i debet na łączną sumę prawie 25 tys zł.

Przedsiębiorca z Trzeciej Drogi

Piotr Strach to kolejny parlamentarzystę debiutant z naszego okręgu. Poseł Trzeciej Drogi w oświadczeniu wykazuje 177 tys zł oraz 10 tys euro oszczędności. Jest posiadaczem papierów wartościowych w formie polis o wartości ponad 100 tys zł. Ma również dwa domy (150, 6 m kw i 300 m kw) oraz mieszkania o powierzchni prawie 40 m kw. Wartość tych wszystkich nieruchomości to prawie 1,5 mln zł. Poza tym, jest współwłaścicielem działki warty ponad 100 tys zł oraz udziałów w spółce Bracia Strach, gdzie wartość jego wkładów wynosi 400 tys zł, a także w PPHU Osiny. Urodzony w Częstochowie poseł Trzeciej Drogi jeździ hondą hrv z 2017 r. ■

Według was



Lidia Zuwała

Nasi posłowie mimo wszystko zarabiają za dużo. A mówi się, że górnicy mieli i mają za wysokie zarobki. Proszę tylko się zastanowić, jaką niebezpieczną i ciężką pracę mają ci górnicy, a jaką posłowie. Uważam, że wynagrodzenia polityków powinny być niższe, a nawet podobne do tych, które mają zwyczajni ludzie.



Arkadiusz Wajda

Moim zdaniem posłowie nie zarabiają ani za dużo, ani za mało. Nie każdy może uzyskać mandat do sejmu i sprawować mimo wszystko tak odpowiedzialną funkcję. Oczywiście podwyższenie wynagrodzeń posłom mogłoby być negatywnie przyjęte przez ludzi. Dlatego zarobki, które mają są optymalne.



Nina Silwa

Mają dużo pieniędzy, domów i samochodów. Ich wynagrodzenia są za wysokie. Wielu posłów pcha się do sejmu, żeby dobrze zarabiać. A nie powinno tak być. Życzyłabym sobie, żeby w naszym sejmie było jak najwięcej posłów, którzy swoją funkcję sprawują honorowo i dla dobra innych, a nie wyłącznie dla pieniędzy.

Tomasz Nowak

redaktor naczelny



Jedno jest pewne: nudno nie będzie

Witajcie w nowym, 2024 roku. Życmy sobie, by dla Bytomia i Radzionkowa okazał się on lepszy od tego niedawno zakończonego, który przecież był całkiem dobry. A co nas czeka? Tego do końca rzecz jasna nie wiemy, ale na pewno nuda nas nie dopadnie. Wiosną mamy przecież wybory samorządowe. W dziejach III RP nigdy jeszcze nie musieliśmy na nie tak długo czekać. Najpierw bowiem wydłużono kadencję samorządu z czterech do pięciu lat, a potem dołożono do niej jeszcze kolejne pół roku absurdalnie uzasadniając to koniecznością rozdzielenia głosowania na prezydentów i radnych od głosowania na parlamentarzystów.

Powtórzę się po raz kolejny: będę bardzo mocno zdziwiony, jeśli Mariusz Wołosz w Bytomiu i Gabriel Tobor w Radzionkowie nie zapewnią sobie reelekcji i to już w pierwszej turze. Do głosowania zostało ledwie parę miesięcy, a nawet nie widać zarysu ich potencjalnych kontrkandydatów, nie mówiąc już o takich, którzy mogliby im choć trochę zagrozić i utrudnić zwycięstwo. Żadnej zmiany na gorze zatem nie będzie.

Większe emocje – taką przynajmniej mam nadzieję – towarzyszyć powinny świętowaniu 770-lecia nadania praw miejskich Bytomowi. To świetna okazja do wypromowania naszego o trzy lata starszego od Krakowa miasta i zwrócenia na niego ogólnopolskiej uwagi. Wstydić się czego bez wątpienia nie mamy, jesteśmy w zupełnie innym miejscu, niż dwie dekady temu, gdy obchodziliśmy bardziej okrągły jubileusz 750-lecia, bezskutecznie starając się dzięki niemu zaistnieć. Pytanie tylko, czy znajdziemy pomysł na zainteresowanie innych naszymi okazałymi urodzinami i czy inaczej, niż w roku 2003 uda nam się ściągnąć do Bytomia kogoś z najwyższych władz?

A poza tym wieszczę medal dżudoczki Czarnych Bytom Beaty Pacut-Kłoczko na igrzyskach olimpijskich w Paryżu, efektowny awans koszykarzy Polonii do I ligi i medal pingpongistów tego klubu w mistrzostwach Polski. Liczę mocno, że kolejny bytomianin zostanie jakimś VIP (ostatnio idzie nam w tej konkurencji bardzo dobrze), a może też wysoko w górę pójdzie któryś z radzionkowian? Tego wszystkiego sobie życzymy. No i oczywiście zdrowia, miłości oraz pieniędzy, za które kupimy całą resztę. Co się za ową „resztą” kryje – to już pozostawiam Państwu do wyboru.

Małgorzata Wiśniewska-Wilk

prezes Czarnych Bytom



Kulinary Bytom

Jestem osobą bardzo aktywną i wręcz z radością przyjmującą nowe wyzwania. Brak czasu na przygotowywanie posiłków powoduje częste korzystanie z szerokiej oferty kulinarnej bytomskich restauracji i kawiarenek. Początkowo obawiałam się jakości jedzenia w moim rodzinnym mieście, ponieważ jako osoba po transplantacji organu muszę bardzo uważać na świeżość produktów. Jednak szybko przekonałam się, że Bytom kulinarnie radzi sobie całkiem nieźle.

Niedaleko naszego klubu GKS Czarni Bytom znajduje się restauracja „Villa Vienna”. Posiada ona piękny, wiedeński wystrój i wiele austriackich dań w karcie. Moim ulubionym jest łosoś i Germknödel czyli kluska na parze z powidłami śliwkowymi. Jest lepsza niż we Wiedniu! Kolejnym, wręcz odkryciem kulinarnym jest „Bistro Krauza”. Serwują tam przepyszne śniadania (moje ulubione to omlety), sałaty i codziennie inne, ciekawe i pięknie podane dania obiadowe. Natomiast w restauracji „Zelter” jadłam pyszne przystawki, wspaniała cyrkonka i soczysta foccacię z grzybami.

W znanym chyba wszystkim „Suplemencie” na Rynku podają świetną szakszulkę, humus, zupy kremowe i inne ciekawe dania. Zaraz obok w „W lufcie” dania się codziennie zmieniają i są również smaczne. Na ulicy Rycerskiej polecam „Sushi mnie”. Pyszne, świeże i estetycznie podane. Godna polecenia jest poza tym restauracja „Ziarno” na Rynku, serwujące ciekawe i elegan-

ko podane dania. Na ulicy Podgórznej znajduje się bar japoński „Oh-Bento-Ya”, gdzie nasi judocy jedzą bardzo chętnie ramen, bo przypomina im ten, który znają z Japonii.

Jeżeli chodzi o desery, to moje serce skradła pistacjowa tarta z lodziarni „U Fiołków”. W tej cukierni, oprócz pysznych lodów są wspaniałe tarty i wybitny sernik nowojorski, a croissanty, szczególnie te pistacjowe nie mają sobie równych. Muszę również wspomnieć o naszej klubowej restauracji „Olimpijskiej”. Uwielbiam tam barszcz z uszkami i surówki. Wszyscy chwalą między innymi placek po bytomsku i kotlet de volaille. Natomiast do naszej klubowej kawiarenki biegnę często po domowe, bardzo smaczne pierogi i świeżo wyciskany sok z marchewki, gdy przypomnę sobie późnym popołudniem, że jeszcze nie miałam czasu zjeść. Oczywiście jest w Bytomiu dużo więcej restauracji i kawiarenek, które będę z radością w przyszłości odwiedzała i opisywała.

Podsumowując, Bytom kulinarnie nie ma się czego wstydić. Mamy fajne knajpki i restauracje w których można szybko i smacznie zjeść. Jeżeli mogłabym mieć kulinarne życzenie, to chciałabym móc w Bytomiu napić się kawy ze „Starbucks”. Uwielbiam te kawę. Miasto się pozytywnie zmienia, więc wierzę, że wkrótce to się stanie. No i jeszcze przydałaby się dobra gruzińska restauracja, bo jest w tym kraju mają przepyszne jedzenie.

dr Łukasz ZimnochPrezes Stowarzyszenia WRAZIDŁOK,
pomysłodawca Szlaku Magnatów Przemysłowych

Ale jazda!

Moja żona i ja to turystyczne dwa bieguny. Ja najlepiej czuję się, kiedy pod moimi stopami chrzęści Śląska Ziemia, moja żona jest jak wichra, orkan czy tajfun – uwielbia podróżować. Dla mnie godziny spędzone w autobusie, pociągu czy samolocie to katusza, dla niej nieznaczająca przeszkoda w dotarciu do miejsca, które chce poznać. Korea wyszła naprzeciw mojej niechęci podróżniczej i zorganizowała wszystko tak, żebym napisał ten hymn pochwalny, co niniejszym czynię...

Wszystko w Korei jest połączone ze wszystkim i robi przy tym takie cichutkie „bzzzzzzz”. Z lotniska jest połączenie do centrum miasta. Kolej, metro i autobus są do siebie dopasowane. Naver Map, który tu zastępuje mapy Google nie lubi zostawiać niedomówień i wskazuje nawet, które wyjścia z podziemi należy wybrać, żeby jak najszybciej dotrzeć do celu.

Dziś dzień przejazdu z Seulu do Busan. Startujemy z mieszkania wcześniej, bo jeszcze mamy dwa miejsca do obejrzenia. W obu przyjmują nasze bagaże bez kłopotu. Po zwiedzaniu czas na podróż. Docieramy na dworzec. Mając wątpliwości unikamy elektronicznych kas i wybieramy tradycyjne okienko. Kolejka spora, 40 osób, ale do bileterki docieramy w dziesięć minut. Pani jednym kliknięciem daje nam ofertę z wszystkimi pociągami do wybranej przez nas destynacji. Kupujemy bilety. Peronów po horyzont, co widać na zdjęciu. Dworzec gigantyczny. Zerkam na tablicę... żaden pociąg nie ma opóźnienia. 400 kilometrów przeskoczyliśmy jedną moją drzemką i dwoma kwadransami podziwiania pól ryżowych, co łącznie trwało niewiele ponad dwie godziny. W tym czasie przystawialiśmy 6 razy – żona liczyła.

Po dotarciu do nowego mieszkania wyruszamy na szukanie klimatycznej knajpki. Barów, kafejek, restauracji, bistr, knajpek jest w bród, jak wszędzie tu. Po obiadokolacji uznajemy, że do mieszkania wrócimy metrem. Tu w mojej głowie pojawia się cień, trzeba będzie kupić nową kartę komunikacyjną, przedtem znaleźć właściwy automat. Żona mnie uspokaja – DZIAŁA TU KARTA KOMUNIKACYJNA Z SEULU. To prawda. Działa. Myślę sobie zadzwonię do znajomego redaktora i mu to powiem... ale zostawiam to sobie, na czas kiedy wrócę.

Poruszanie po mieście jest komfortowe. Nie spotkałem się z kimś, kto nerwowo biegnie przez miasto, czy wypycha się do kolejki. Drażnią odrobinę auta, które notorycznie zatrzymują się na przejściach dla pieszych. Widziałem pana, który sporym wózkiem, podobnym do tego od przewożenia mleka tylko dłuższym, przejechał między dwoma luksusowymi autami bez zarysowanego lakieru. Zdarza się też, że auta są parkowane na wyjściu z knajpek, tu bardziej liczą na elastyczność pieszych niż na rygorystyczny przepis. Pomimo olbrzymich mas ludzkich: Seul 10 mln i Busan 4 mln nie spotkałem się z chamstwem czy nieuprzejmością.

Ważną częścią systemu komunikacyjnego jest internet. Wszystkie pociągi, metro i autobusy mają WIFI. Działa. W cukierni sprzedającej mrożone napoje i lody również jest internet. W centrach handlowych jest zapewniony dostęp do sieci. Na lotnisku sprzedają karty do telefonów, bo nasze firmy telekomunikacyjne porażają stawkami.

Podsumowując komunikację w Korei powiem tylko tyle: ALE JAZDA.

Maciej Kołodziejczyk

dziennikarz



Amputacja? Czasami trzeba

Miećka, kuj po tej linii jak powiedział Sofronow – mówi gospodarz domu Stanisław Anioł z serialu „Alternatywy 4” do swojej żony Mieczysławy, kiedy wymyślił sobie sprytny sposób na kontrolowanie korespondencji mieszkalców bloku. Po prostu młotkiem i majzlem wykuł kawałek ściany na wysokości szuflki na listy i czytał je zanim dotarły do adresatów.

Patrząc na to co się dzieje w mediach publicznych i nawiązując do Sofronowa można powiedzieć, że przegrani w ostatnich wyborach uczyli się od mistrza Anioła. Kują po tej linii i kuć będą do końca czyli kiedy prezes powie: - STOP. Przechodzimy do wojny partyzanckiej.

Kują wbrew zdrowemu rozsądkowi i kompletnie nielogicznie biorąc pod uwagę cały system, który sami stworzyli przez osiem lat. W dwóch ostatnich kadencjach pokazali też, że sprawujący władzę może wszystko, bo przecież ma większość, a zdanie mniejszości się nie liczy. Dlaczego? Bo nie ma większości! Powiedziecie sami, jakie to genialne w swej prostocie!

Żeby było jasne – nie wszystkie zmiany w mediach publicznych mi się podobają. Marek Czyż jako twarz „Wiadomości” (teraz „19.30”) mnie nie

przekonuje. Zresztą zawsze tak było, bo to po prostu dziennikarz ulepiony na swoje podobieństwo przez śp. Kamila Durczoka. Problem jest jeden – nie miał i nie ma jego charyzmy, bo tej ulepić się nie da. Za to Marek Błoński, nowy szef Polskiej Agencji Prasowej to strzał w dziesiątkę. Rzetelny, pracowity, mający swoje zasady i swoje zdanie.

Zresztą tak naprawdę czas rozpocząć poważną rozmowę o polskich mediach. Telewizja publiczna nie może być łupem politycznym większości parlamentarnej. Popatrzmy na BBC, która ma niezmienną linię programową bez względu na to kto rządzi w Wielkiej Brytanii. W Polsce zawsze po zmianie władzy zarówno w TVP jak i Polskim Radiu utrzymywanych z abonamentu i naszych podatków, wszystko staje na głowie. Choć akurat teraz realizowany właśnie scenariusz atomowy ma sens. Znam człowieka, który mając zakaz wstępu do jednego z regionalnych ośrodków TVP wciąż pobiera miesięczną pensję. Od ponad roku i nie są to grosze na waci, bo szarą myszką wcześniej w TVP nie był...

Chory układ, a czasami żeby wyleczyć chorobę trzeba użyć radykalnych środków. Z amputacją włącznie.



Bytomskie Przedsiębiorstwo Komunalne sp. z o.o. , pl. T. Kościuszki 11, 41-902 Bytom

KOMUNIKAT

Bytomskie Przedsiębiorstwo Komunalne Sp. z o.o. informuje, że zgodnie z Decyzją nr GL. RZT. 70.126.2023 z dnia 19 grudnia 2023 r., Dyrektor Regionalnego Zarządu Gospodarki Wodnej w Gliwicach Państwowego Gospodarstwa Wodnego Wody Polskie zatwierdził taryfy dla zbiorowego zaopatrzenia w wodę i zbiorowego odprowadzania ścieków na terenie gminy Bytom na okres 3 lat.

Zatwierdzone Taryfy obowiązują od dnia 04.01.2024 r.

ZAOPATRZENIE W WODĘ

Lp.	Symbol taryfowej grupy odbiorców usług	Charakterystyka taryfowej grupy odbiorców usług	Wysokość cen i stawek opłat w okresie od 1 do 12 miesiąca obowiązywania Taryf		Wysokość cen i stawek opłat w okresie od 13 do 24 miesiąca obowiązywania Taryf		Wysokość cen i stawek opłat w okresie od 25 do 36 miesiąca obowiązywania Taryf	
			Cena brutto 1 m ³ dostarczonej wody	Stawka opłaty abonamentowej brutto zł/miesięczny okres rozliczeniowy	Cena brutto 1 m ³ dostarczonej wody	Stawka opłaty abonamentowej brutto zł/miesięczny okres rozliczeniowy	Cena brutto 1 m ³ dostarczonej wody	Stawka opłaty abonamentowej brutto zł/miesięczny okres rozliczeniowy
1	Grupa 1	Odbiorcy usług w zakresie zbiorowego zaopatrzenia w wodę, korzystający z wody na cele socjalno-bytowe oraz zamieszkujący budynki jednorodzinne lub wielorodzinne (gospodarstwa domowe), rozliczani za zużycie wody na podstawie wskazań wodomierza głównego, korzystający jednocześnie z usług w zakresie zbiorowego odprowadzania ścieków – faktura tradycyjna.	7,68 zł	18,91 zł	8,16 zł	20,19 zł	8,46 zł	21,18 zł
2	Grupa 1 E	Odbiorcy usług w zakresie zbiorowego zaopatrzenia w wodę, korzystający z wody na cele socjalno-bytowe oraz zamieszkujący budynki jednorodzinne lub wielorodzinne (gospodarstwa domowe), rozliczani za zużycie wody na podstawie wskazań wodomierza głównego, korzystający jednocześnie z usług w zakresie zbiorowego odprowadzania ścieków – faktura elektroniczna.	7,68 zł	17,54 zł	8,16 zł	18,78 zł	8,46 zł	19,72 zł
3	Grupa 2	Pozostali odbiorcy usług w zakresie zbiorowego zaopatrzenia w wodę, rozliczani na podstawie wskazań wodomierza głównego, korzystający jednocześnie z usług w zakresie zbiorowego odprowadzania ścieków – faktura tradycyjna.	7,68 zł	18,91 zł	8,16 zł	20,19 zł	8,46 zł	21,18 zł
4	Grupa 2 E	Pozostali odbiorcy usług w zakresie zbiorowego zaopatrzenia w wodę, rozliczani na podstawie wskazań wodomierza głównego, korzystający jednocześnie z usług w zakresie zbiorowego odprowadzania ścieków – faktura elektroniczna.	7,68 zł	17,54 zł	8,16 zł	18,78 zł	8,46 zł	19,72 zł
5	Grupa 3	Odbiorcy usług w zakresie zbiorowego zaopatrzenia w wodę, korzystający z wody na cele socjalno-bytowe oraz zamieszkujący budynki jednorodzinne lub wielorodzinne (gospodarstwa domowe), rozliczani za zużycie wody na podstawie wskazań wodomierza głównego, niekorzystający jednocześnie z usług w zakresie zbiorowego odprowadzania ścieków – faktura tradycyjna.	7,68 zł	29,17 zł	8,16 zł	31,24 zł	8,46 zł	32,96 zł
6	Grupa 3 E	Odbiorcy usług w zakresie zbiorowego zaopatrzenia w wodę, korzystający z wody na cele socjalno-bytowe oraz zamieszkujący budynki jednorodzinne lub wielorodzinne (gospodarstwa domowe), rozliczani za zużycie wody na podstawie wskazań wodomierza głównego, niekorzystający jednocześnie z usług w zakresie zbiorowego odprowadzania ścieków – faktura elektroniczna.	7,68 zł	26,43 zł	8,16 zł	28,44 zł	8,46 zł	30,05 zł
7	Grupa 4	Pozostali odbiorcy usług w zakresie zbiorowego zaopatrzenia w wodę, rozliczani na podstawie wskazań wodomierza głównego, niekorzystający jednocześnie z usług w zakresie zbiorowego odprowadzania ścieków – faktura tradycyjna.	7,68 zł	29,17 zł	8,16 zł	31,24 zł	8,46 zł	32,96 zł
8	Grupa 4 E	Pozostali odbiorcy usług w zakresie zbiorowego zaopatrzenia w wodę, rozliczani na podstawie wskazań wodomierza głównego, niekorzystający jednocześnie z usług w zakresie zbiorowego odprowadzania ścieków – faktura elektroniczna.	7,68 zł	26,43 zł	8,16 zł	28,44 zł	8,46 zł	30,05 zł
9	Grupa 5	Odbiorcy usług w zakresie zbiorowego zaopatrzenia w wodę rozliczani za zużycie wody na podstawie przeciętnych norm zużycia wody – faktura tradycyjna.	7,68 zł	14,90 zł	8,16 zł	15,92 zł	8,46 zł	16,69 zł
10	Grupa 6	Odbiorcy usług w zakresie zbiorowego zaopatrzenia w wodę, korzystający z lokali w budynkach wielolokalowych – faktura tradycyjna.	7,68 zł	10,27 zł	8,16 zł	11,07 zł	8,46 zł	11,78 zł
11	Grupa 6 E	Odbiorcy usług w zakresie zbiorowego zaopatrzenia w wodę, korzystający z lokali w budynkach wielolokalowych – faktura elektroniczna.	7,68 zł	8,90 zł	8,16 zł	9,67 zł	8,46 zł	10,32 zł
12	Grupa 7	Gmina pobierająca wodę na podstawie art. 22 ustawy o zbiorowym zaopatrzeniu w wodę i zbiorowym odprowadzaniu ścieków wg zasad ustalonych w odrębnej umowie – faktura tradycyjna.	7,68 zł	x	8,16 zł	x	8,46 zł	x

ODPROWADZANIE ŚCIEKÓW

Lp.	Symbol taryfowej grupy odbiorców usług	Charakterystyka taryfowej grupy odbiorców usług	Wysokość cen i stawek opłat w okresie od 1 do 12 miesiąca obowiązywania Taryf		Wysokość cen i stawek opłat w okresie od 13 do 24 miesiąca obowiązywania Taryf		Wysokość cen i stawek opłat w okresie od 25 do 36 miesiąca obowiązywania Taryf	
			Cena brutto 1 m ³ odbieranych ścieków	Stawka opłaty abonamentowej brutto zł/miesięczny okres rozliczeniowy	Cena brutto 1 m ³ odbieranych ścieków	Stawka opłaty abonamentowej brutto zł/miesięczny okres rozliczeniowy	Cena brutto 1 m ³ odbieranych ścieków	Stawka opłaty abonamentowej brutto zł/miesięczny okres rozliczeniowy
1	Grupa 1	Odbiorcy usług w zakresie zbiorowego odprowadzania ścieków, zamieszkujący budynki jednorodzinne lub wielorodzinne (gospodarstwa domowe), rozliczani na podstawie wskazań wodomierza głównego lub urządzenia pomiarowego – faktura tradycyjna.	12,53 zł	36,63 zł	12,87 zł	37,74 zł	12,90 zł	38,44 zł
2	Grupa 1 E	Odbiorcy usług w zakresie zbiorowego odprowadzania ścieków, zamieszkujący budynki jednorodzinne lub wielorodzinne (gospodarstwa domowe), rozliczani na podstawie wskazań wodomierza głównego lub urządzenia pomiarowego – faktura elektroniczna.	12,53 zł	35,27 zł	12,87 zł	36,34 zł	12,90 zł	36,98 zł
3	Grupa 2	Pozostali odbiorcy usług w zakresie zbiorowego odprowadzania ścieków, rozliczani na podstawie wskazań wodomierza głównego lub urządzenia pomiarowego – faktura tradycyjna.	12,53 zł	36,63 zł	12,87 zł	37,74 zł	12,90 zł	38,44 zł
4	Grupa 2 E	Pozostali odbiorcy usług w zakresie zbiorowego odprowadzania ścieków, rozliczani na podstawie wskazań wodomierza głównego lub urządzenia pomiarowego – faktura elektroniczna.	12,53 zł	35,27 zł	12,87 zł	36,34 zł	12,90 zł	36,98 zł
5	Grupa 3	Odbiorcy usług w zakresie zbiorowego odprowadzania ścieków rozliczani na podstawie przeciętnych norm zużycia wody – faktura tradycyjna.	12,53 zł	32,64 zł	12,87 zł	33,48 zł	12,90 zł	33,94 zł
6	Grupa 4	Odbiorcy usług w zakresie zbiorowego odprowadzania ścieków, korzystający z lokali w budynkach wielolokalowych – faktura tradycyjna.	12,53 zł	10,27 zł	12,87 zł	11,07 zł	12,90 zł	11,78 zł
7	Grupa 4 E	Odbiorcy usług w zakresie zbiorowego odprowadzania ścieków, korzystający z lokali w budynkach wielolokalowych – faktura elektroniczna.	12,53 zł	8,90 zł	12,87 zł	9,67 zł	12,90 zł	10,32 zł
8	Grupa 5	Odbiorcy usług w zakresie zbiorowego odprowadzania ścieków (gospodarstwa domowe), pobierający wodę z innych źródeł zaopatrzenia w tym z ujęć własnych, rozliczani w oparciu o wskazania urządzenia pomiarowego lub w sposób określony w umowie – faktura tradycyjna.	12,53 zł	46,90 zł	12,87 zł	48,81 zł	12,90 zł	50,22 zł
9	Grupa 5 E	Odbiorcy usług w zakresie zbiorowego odprowadzania ścieków (gospodarstwa domowe), pobierający wodę z innych źródeł zaopatrzenia w tym z ujęć własnych, rozliczani w oparciu o wskazania urządzenia pomiarowego lub w sposób określony w umowie – faktura elektroniczna.	12,53 zł	44,16 zł	12,87 zł	46,00 zł	12,90 zł	47,30 zł
10	Grupa 6	Pozostali odbiorcy usług w zakresie zbiorowego odprowadzania ścieków pobierający wodę z innych źródeł zaopatrzenia w tym z ujęć własnych, rozliczani w oparciu o wskazania urządzenia pomiarowego lub w sposób określony w umowie – faktura tradycyjna.	12,53 zł	46,90 zł	12,87 zł	48,81 zł	12,90 zł	50,22 zł
11	Grupa 6 E	Pozostali odbiorcy usług w zakresie zbiorowego odprowadzania ścieków pobierający wodę z innych źródeł zaopatrzenia w tym z ujęć własnych, rozliczani w oparciu o wskazania urządzenia pomiarowego lub w sposób określony w umowie – faktura elektroniczna.	12,53 zł	44,16 zł	12,87 zł	46,00 zł	12,90 zł	47,30 zł

Światło zielone znaczy: „jedź”

ŚRÓDMIEŚCIE. PRZY WJAZDACH NA ULICĘ DWORCOWĄ POJAWIŁY SIĘ SYGNALIZATORY ŚWIETLNE. UŁATWIAJĄ ONE ŻYCIE KIEROWCOM MAJĄCYM PRAWO DO WJAZDU NA NIĄ.

Tomasz Nowak

P rzypomnijmy, że po rewitalizacji naszej głównej ulicy wprowadzono na niej poważne i oczekiwane przez mieszkańców ograniczenia w ruchu samochodów. Prawo wjazdu mają jedynie pojazdy posiadające wydawane przez Miejski Zarząd Dróg i Mostów upoważnienia. Dzięki nim kierowcy mogą opuścić metalowe, pneumatyczne, wysuwane z ziemi słupki blokujące wjazd innym.

Wiele osób chciało jednak, by na Dworcowej zamontowano także sygnalizację świetlną, potwierdzającą, że słupek schował się w nawierzchni ulicy i nie stanowi już bariery. Stało się to po kilku groźnych incydentach, kiedy auta przejeżdżały nad unoszącymi się słupkami.

Nowe sygnalizatory działają tak samo, jak zwykła sygnalizacja świetlna. Zielone światło pozwala na wjazd, czerwone nakazuje zatrzymanie się. Kiedy zaś słupki zaczynają się podnosić, wówczas sygnalizatory emitują



O zamontowanie sygnalizacji upominali się kierowcy

ostrzegawcze światło żółte. - Prosimy, by kierujący, nie próbowali przejeżdżać „na drugiego”, za upoważnionym do wjazdu samochodem. Jeśli kierowca nie ma identyfikatora, a z

jakiegoś powodu chce wjechać na ul. Dworcową, prosimy, by najpierw skontaktował się ze Strażą Miejską przez interkom - mówi Wojciech Nowak, komendant Straży Miejskiej. ■

Bytomianin Marek Błoński na czele PAP

Pochodzący z naszego miasta i będący kiedyś na studenckiej praktyce w Życiu Bytomskim Marek Błoński został szefem Polskiej Agencji Prasowej.



FB MARKA BŁONSKIEGO

Marek Błoński ma 48 lat. Wychował się na Rozbarku, jest absolwentem I Liceum Ogólnokształcącego im. Jana Smoleńca. Podczas studiów dziennikarskich na katowickim Uniwersytecie Śląskim był na praktyce w naszej redakcji. W wydaniach z drugiej połowy lat dziewięćdziesiątych można znaleźć kilka jego tekstów.

Od 20 lat Błoński pracuje w PAP. Był dyrektorem jej śląskiego oddziału, poza tym sprawował funkcję zastępcy

redaktora naczelnego PAP Media”. Na czele PAP stanął 19 grudnia.

W minionym tygodniu okazało się, że Błoński będzie likwidatorem PAP w jej obecnej formie. **IZO**

**Za wszystkie nadesłane
życzenia bożonarodzeniowe
i noworoczne serdecznie
dziękujemy!**

Zespół tygodnika

**ŻYCIE
BYTOMSKIE**

Bytomskie Przedsiębiorstwo Komunalne Sp. z o.o. www.bpk.pl

Nie daj się zaskoczyć!

SMS info

WYŚLIJ SMS pod numer
664 071 064

o treści zawierającej ulicę lub plac* i numer domu (bez polskich znaków) i otrzymuj bezpłatne** powiadomienia o awariach i przerwach w dostawie wody na telefon komórkowy.

Na jeden numer możesz otrzymywać informacje dotyczące różnych adresów.

Każdy adres zgłoś przez wysłanie odrębnego SMS-a.

Przykład:
strzelcow bytomskich 23

*Jeżeli mieszkasz przy placu, w treści SMS-a dodaj słowo „plac”. Przykład: plac Sikorskiego 20.
**Jedyny koszt, to jednorazowa opłata zgodna z taryfą operatora, za wysłanie SMS-a aktywującego usługę.



RABAT® TAXI

513077077
32 280 77 77

Jeździmy na terenie Bytomia, Radzionkowa, Piekar Śląskich oraz już za chwilę także w Tarnowskich Górach

Bez stref i Taryf nocnych.

 **WEJDŹ NA
WWW.TAXIRABAT.PL
I POBIERZ APLIKACJĘ**

ZAUFANIE TO PODSTAWA

#TAXIRABAT #SZYBKIPODJAZD

**PRACA CZEKA NA CIEBIE!
ZOSTAŃ KIEROWCĄ
TAXI RABAT
ZADZWOŃ: +48 696 080 480**

Artystyczna Przystań Młodych w Bytomiu: Odkrywanie Talentów i Budowanie Wspólnoty

Otworzyli przestrzeń dla sztuki, inspiracji i rozwoju talentów w ramach Budżetu Obywatelskiego

BYTOM. 20 GRUDNIA W KLUBIE SEZAM BYTOMSKIEJ SPÓŁDZIELNI MIESZKANIOWEJ ODBYŁO SIĘ UROCZYSTE ZAKOŃCZENIE PROJEKTU BUDŻETU OBYWATELSKIEGO „ARTYSTYCZNA PRZYSTAŃ MŁODYCH”. WYDARZENIE TO OKAZAŁO SIĘ PRAWDZIWYM TRIUMFEM KREATYWNOŚCI I TALENTU, POZOSTAWIAJĄC W PAMIĘCI NIEZAPOMNIANE WRAŻENIA ARTYSTYCZNE.



Projekt zainicjowany przez Panią Izabelę Kozak, kierowniczkę Spółdzielczego Klubu Sezam, przy wsparciu Prezesa Bytomskiej Spółdzielni Mieszkaniowej Pana Andrzeja Panka oraz wiceprezes BSM Panią Małgorzatę Adamczewską, Fundację Alternata reprezentowaną przez Panią Annę Burdę i Panią Joannę Jonek, która w trybie konkursowym wygrała realizację projektu, zdobył serca społeczeństwa, stając się wydarzeniem kulturalnym miasta.

Celem nadrzędnym projektu było zwiększenie bezpłatnej oferty edukacyjno-kulturalnej na terenie miasta, skierowanej do dzieci i młodzieży. Realizacja warsztatów odpowiadała na potrzeby młodych mieszkańców Bytomia, tworząc przestrzeń do wspólnej pracy i zabawy, wymiany umiejętności oraz budowania postaw tolerancji. Projekt obejmował różnorodne dziedziny sztuki, takie jak muzyka, teatr, plastyka, kuchnia, fotografia i taniec.

W ramach projektu planowano trzy formy aktywności artystycznej. Pierwszą stanowiły przedstawienia teatralne i koncerty muzyczne w Spółdzielczym Klubie Sezam BSM, z udziałem zaproszonych gości z branży artystycznej. Drugą formą były warsztaty skierowane do dzieci i młodzieży, prowadzone przez profesjonalnych instruktorów w dziedzinach teatru, muzyki, plastyki, kuchni, fotografii i tańca. Trzecią formą był jednodniowy Festiwal Twórczości Artystycznej, prezentujący dorobek kulturalny uczestników przed szerszą publicznością.



Cykl przedstawień teatralnych i koncertów muzycznych obejmował 8 przedstawień teatralnych i 16 koncertów, prowadzonych przez profesjonalnych aktorów i muzyków. Natomiast cykl warsztatów obejmował do 32 spotkań dla każdej z siedmiu dziedzin artystycznych, prowadzone w dwóch Spółdzielczych Klubach Bytomskiej Spółdzielni Mieszkaniowej Sezam i Relaks.

Uroczyste zakończenie projektu było pełne różnorodnych wydarzeń artystycznych, w tym premiery teatralnej „Smoczy Skarb”, koncertu świątecznego, popisu formacji hip-hopowej oraz wystaw prac uczestników warsztatów fotograficznych, plastycznych i szklanych. Wieczór uświetnił również koncert kubańskiej artystki Mili Morena.

Podsumowując projekt, organizatorzy wyrazili swoje uznanie dla wszystkich uczestników. Podziękowania kierowane zostały również do władz miasta: Prezydenta Mariusza Wołosza, Bytomskiej Spółdzielni Mieszkaniowej, która odegrała kluczową rolę w sukcesie przedsięwzięcia, Fundacji Alternata, odpowiedzialnej za finansową pieczę, instruktorów warsztatów, reprezentujących różne dziedziny sztuki, którzy zasłużyli na szczególne słowa uznania.

Największe podziękowania należą się jednak Mieszkańcom Bytomia, którzy poprzez udział w głosowaniu na projekt, umożliwili młodym artystom rozwijanie swoich talentów i pasji, tworząc przestrzeń dla sztuki i kreatywności.



Zamykając ten etap projektu, organizatorzy patrzą z uznaniem na wszystkie osiągnięcia, z nadzieją na kolejne artystyczne przedsięwzięcia realizowane z Budżetu Obywatelskiego. Projekt „Artystyczna Przystań Młodych”

nie tylko rozwinął talenty młodych Mieszkańców Bytomia, ale także zbudował wspólnotę, w której sztuka i kreatywność rozkwitły. Do zobaczenia w kolejnych artystycznych przygodach! Klub Sezam BSM ■



A teraz coś z zupełnie innej beczki



No i mamy nowy, 2024 rok.

I co z tego wynika? Na razie księgowa „Życia Bytomskiego” po otrzymaniu faktury za prąd w redakcji przy Rynku spadła z krzesła. Ale my dobrzy ludzie jesteśmy i szklankę wody jej podaliśmy. Doszła do siebie ale mamy wrażenie, że dla niej nic już nie będzie takie jak wcześniej.

Co nas jeszcze czeka w tym 2024 roku? Naczelny Tomek Nowak

prawdopodobnie wciąż będzie wzdychał przez cały dzień do swojej żony Izoldy Czmok - Nowak. Pani Izoldo, zdradzimy Pani w tajemnicy, że Tomek czasami na Panią narzeka. Ale dodamy też, że ma Pani zdjęcie na tapecie smartfona, pulpicie laptopa a okładkowa fotografia z Pani udziałem wisi w takim miejscu, że Tomek nie może na nią nie spojrzeć wchodząc do pracy. Ot klasyczny facet, pełen sprzeczności...

Marcin Hałas. Jeśli w dzieciństwie oglądaliście „Smerfy” to on jest idealnym odzwierciedleniem Smerfa Marudy. Pewno będzie myślał o nowej książce, bo ostatni przewodnik po Lwowie jest znakomity. No i pozostanie w normie - będzie marudził, narzekał, szukał dziury w całym. Marcin pamiętaj jednak, że to właśnie cenimy w Tobie najbardziej. I jesteśmy na to gotowi!

Marcin Pawlenka. Chłopie, więcej życia w tym Życiu! W końcu bycie „opcją zabrzańską”, jak to napisał swego czasu radny miasta Bytomia Maciej Bartków, zobowiązuje!

A u Marioli Kubicy -

Werschner, która odpowiada za całą administrację redakcji, przewidujemy pełną stabilność. Będzie delikatnie (Mariola, powtarzam: DELIKATNIE!) złoźowata ale sympatyczna dla klientów i współpracowników. Ciepła i otwarta ale jednocześnie trzeba pamiętać, że ma krótki lont. Jeden krok za daleko i atak napalmem na stanowiska armii wietnamskiej przez Amerykanów w 1967 roku, okaże się niewinną igraszką -0

Skład gazety i odpowiedzialność za moduły reklamowe dźwiga

na swym krągłym ciecie Paweł. Celowo nie podajemy nazwiska bo to gorol, kibic Zagłębia Sosnowiec. Zdobyli 11 punktów w 19 meczach. Cóż, każdego szkoda -))) **MAK**

Stajenka schowana w łupinie orzecha

ŚRÓDMIEŚCIE. MUZEUM GÓRNOŚLĄSKIE CO ROKU W CZASIE BOŻONARODZENIOWYM ZAPRASZA NAS NA KOLEJNE CIEKAWY WYSTAWY STAJENEK. TYM RAZEM PRZYGOTOWANO W NIM EKSPOZYCJĘ POD NAZWĄ: „BOŻE NARODZENIE BEZ GRANIC. SZOPKI ZE ŚWIATA”.

Tomasz Nowak

Teraz już nasza rokroczna tradycja, aby pokazać podobieństwa i różnice pomiędzy szopkami z różnych zakątków świata. W tym roku prezentujemy blisko 60 prac wykonanych z różnych materiałów - mówi Anna Grabińska-Szczęśniak, kierowniczka Działu Etnografii Muzeum Górnośląskiego, kuratorka wystawy. Zgromadzone dzieła, bo tak bez wątpienia należy je określać pochodzą zarówno z wieku XIX, jak i ze współczesności.

Owych materiałów twórcy użyli mnóstwo i często sięgali po rozwiązania niekonwencjonalne, ale charakterystyczne dla danego skrawka świata. Co ciekawe, każda z prezentowanych prac została zrobiona z czegoś innego. Mamy zatem stajenki wykonane z mahonia, bambusa, liści bananowca, drewna jakarandy, czy też porcelany oraz gliny. Uwagę przyciąga stworzona z rozmachem, kolorowa betlejemska budowla



Szopka z klocków LEGO też trafiła na wystawę

z klocków LEGO. Są też prace z plastiku, papieru czy gipsu.

Wiele z nich to efekt pracy artysty pomysłowego, a zarazem precyzyjnego i przede wszystkim bardzo cierpliwego. Na pewno ktoś właśnie taki pokusił się o zmieszczenie postaci Dzieciątka, Maryi, Józefa i pastusz-

ków w niewielkiej łupinie orzecha włoskiego oraz w pudełku-serduszku, w którym zazwyczaj chowa się darowaną komuś biżuterię.

Na tegorocznej wystawie zestawiono szopki bożonarodzeniowe ze zbiorów własnych Muzeum Górnośląskiego w Bytomiu z szopka-



Muzeum Górnośląskie

mi pochodzącymi ze zbiorów Muzeum Etnograficznego w Warszawie, Muzeum w Zorach, Muzeum w Tarnowskich Górach, Muzeum w Rudzie Śląskiej oraz kolekcjonerów prywatnych. Ekspozycję można oglądać aż do 2 lutego. Wybierając się na nią koniecznie zabierzcie ze sobą dzieci. Na pewno nie będą się nudzić. ■

Taneczny maraton

Ponad 3 godziny trwał Koncert Bożonarodzeniowy Ogólnokształcącej Szkoły Baletowej im. Ludomira Różyckiego w Bytomiu.

Koncerty Bożonarodzeniowe to od lat dobra tradycja tej placówki. W ich trakcie prezentują się uczniowie wszystkich klas bytomskiej „Baletówki” - począwszy od tych, którzy dopiero rozpoczęli naukę aż do najstarszych, którzy wiosną będą zdawali egzaminy: dyplomowy oraz maturalny.

Tegoroczny koncert odbył się w przedświąteczną środę na scenie Bytomskiego Centrum Kultury. Uczniowie prezentowali rów-



Wiesław Ciecierga

no układy zbiorowe, jak i solowe. Widzowie mogli zobaczyć klasyczne układy baletowe, ale także choreografie inspirowane tańcem współczesnym.

To był prawdziwy maraton. Całość trwała ponad 3 godziny. W pierwszej części pokazano 32 układy, w drugiej 37. Na scenie zaprezentowano m.in. wariacje z klasycznych baletów - np. „Jeziora łabędziego”, „Śpiącej królowej”, „Don Kichota” i „Giselle”, a także tańce zbiorowe, a wśród nich polonez „W starym zamku”, mazur „Zaproszenie” skomponowany przez patrona szkoły oraz „Mazurek” Fryderyka Chopina. **MH**

RADZIONKÓW

Centrum otwarte po remoncie

Zakończył się trwający kilka miesięcy remont Centrum Dokumentacji Deportacji Górnoślązaków do ZSRR w 1945 roku.

Przypomnijmy, że ta jedyna w swoim rodzaju placówka powstała w budynku dawnego radzionkowskiego dworca kolejowego Centrum dokumentuje i gromadzi różnego rodzaju pamiątki opisujące ważny element Tragedii Górnośląskiej, jaką były wywózki mieszkańców naszego regionu do pracy w sowieckich kopalniach. Jak się szacuje deportowano ponad sto tysięcy osób. Większość nie wytrzymała tragicznych warunków życia oraz katorżniczej pracy i nigdy nie wróci-



FB Centrum Dokumentacji Deportacji

ła do domów. Wśród ofiar było wielu bytomian i radzionkowian.

W ostatnich tygodniach w budynku trwały intensywne prace remontowe. W ich ramach między innymi r wymalowano ściany, zmodernizowano system wentylacji wentylacji, a także wymieniono okna i drzwi drewniane. Efekty tych działań robią wrażenie. Inwestycja została sfinansowana ze środków wojewódzkich.

Centrum jest czynne od wtorku do czwartku w godzinach od 10 do 16. Zwiedzać jest można jedynie po wcześniejszej rezerwacji telefonicznej (32 307 35 36) lub mailowej (kontakt@deportacje45.pl). Poza tym placówka działa w wybrane soboty. **IZO**

Księgarnia odeszła do przeszłości

23 GRUDNIA ZAKOŃCZYŁA DZIAŁALNOŚĆ KSIĘGARNIA NA ROKU PL. KOŚCIUSZKI I UL. DWORCOWEJ. TO BYŁA NAJSTARSZA PLACÓWKA TEJ BRANŻY W BYTOMIU.

Marcin Halaś

Tę placówkę nazywano czasami „księgarnia na rogu”, chociaż jej adres to: plac Kościuszki 10. Z kolei starsi bytomianie czasami mówili o niej jeszcze „Techniczna”, albowiem kiedyś nosiła taką właśnie nazwę: Księgarnia Naukowo-Techniczna. W ostatnich kilkunastu latach była bardzo dobrze zaopatrzona w publikacje dotyczące Bytomia i Śląska. Można było w niej kupić m.in. wszystkie pozycje wydane przez Towarzystwo Miłośników Bytomia. Miała też w ofercie wiele książek o tematyce lwowsko-kresowej.

Szczypta historii

W czasach PRL plac Kościuszki otoczony był księgarniami z dużymi oknami wystawowymi, w których eksponowano książki. Oprócz Naukowo-Technicznej działała także Księgarnia Literacka, znajdująca się w budynku wyburzonym wraz z zabudową całego placu. Była też księgarnia na rogu ul. Jajnty i Webera oraz najpóźniej założona na początku ulicy Wrocławskiej, gdzie dziś istnieją delikatesy rybne.

W ostatnich 20 latach zlikwidowano placówki przy ul. Wrocławskiej oraz na rogu Jajnty i Webera. Za znak czasu można uznać fakt, że kiedy zlikwidowano księgarnię na rogu Jajnty i Webera - w lokalu, który zajmo-



Charakterystyczny punkt na śródmieścia mapie Bytomia. Wiele osób nie wyobraża sobie tego miejsca bez księgarni

wał powstał „szmateks”, czyli sklep z odzieżą używaną. Z księgarni pamiętających „stary Bytom” pozostała tylko dawna „Techniczna”. Od 2002 roku prowadziła ją spółka cywilna Anity Góral i Aleksandry Kucharskiej.

Przed świętami książki zaczęły zniknąć z wystawy oraz z regałów w księgarni. Potem w internecie gruchnęła wieść, że placówka ma być zamknięta. Właścicielki nie chciały się oficjalnie

wypowiadać na temat przyczyn likwidacji. Jedną z nich w czasie rozmowy z naszym dziennikarzem wspomniała jednak, że „powodów jest wiele”.

Krokodyle łzy?

W mediach społecznościowych pojawiło się wiele komentarzy, internautów żalujących zamknięcia księgarni. Trudno się jednak nie oprzeć wrażeniu, że w jakimś



Teraz jest to już rozdział definitywnie zamknięty. W znajdującej się naprzeciw Agorze otwarto niedawno salon Empiku, ale pociecha to jakby niewielka.

sensie są to krokodyle łzy, bo zapewne sporo osób, które żałują zamknięcia księgarni bynajmniej nie robiło w niej... zakupów. Często mówi się dzisiaj, że „Polacy nie czytają książek”, albo że „czytają coraz mniej”. To jednak tylko część prawdy. Bo jest jeszcze jej druga strona: ci, którzy czytają książki coraz częściej kupują w księgarniach internetowych.

I tak naprawdę trudno się temu dziwić. W księgarniach internetowych lub w internetowych sklepach wydawców większość książek jest tańsza o 30 procent (czyli mniej więcej tyle, ile wynosi marża księgarska), na dodatek np. na portalach sprzedażowych można mieć bezpłatną wysyłkę. Jeżeli ktoś może zapłacić np. 35 złotych za książkę, która w księgarni kosztuje 69,99 zł - to wybór wydaje się jasny. Tu nie chodzi o oszczędność 2 zł, ale kilkudziesięciu złotych!

Przegrana konkurencja

Pod tekstem o zamknięciu księgarni, jaki zamieściliśmy na portalu Życia Bytomskiego, jedna z internautek

napisała: „Księgarnie to nie przeżytek. Kupuję prawie wszystko w necie, ale do księgarni chodzę, żeby pooglądać. Ma swoją funkcję.” To wbrew pozorom wcale nierzadki przypadek: ludzie przeglądają książkę w księgarni stacjonarnej, ale kupują ją przez internet. Notabene z podobnym problemem zmagają się sklepy odzieżowe: klienci przychodzą tam przymierzyć ciuchy, które potem kupują taniej przez internet. A sklep stacjonarny ma większe koszty: czynszu, ogrzania lokalu, płac i kosztów pracy.

Księgarnia Techniczna była częścią historii powojennego Bytomia. - Pamiętam, że pracowała tam pani mgr Lidia Urbańska, filolog klasyczny po Uniwersytecie Jana Kazimierza we Lwowie - wspomina prof. Piotr Obrączka, honorowy obywatel Bytomia. - W czasach PRL-u książki były towarem deficytowym, a ona zawsze umiała sprowadzać nowości. Na zapleczu swoją półkę miał ksiądz profesor Wacław Schenk. Pani Lidia odkładała mu na nią pozycje, które zamówił. ■

BYTOM

Młodzi poeci spotykają się u nas



W jury pracuje m.in. profesor Uniwersytetu Śląskiego Grzegorz Olszański, wykładowca sztuki pisania

Już po raz 25 w Bytomiu nagrodzono młodych poetów z całej Polski, którzy wzięli udział w organizowanym tutaj konkursie „Nadchodzące pokolenie”.

„Nadchodzące pokolenie” to ogólnopolski konkurs literacki organizowany w I Liceum Ogólnokształcącym im. Jana Smoleńca. Tuż przed świętami Bożego Narodzenia rozstrzygnięto jego 25. edycję. Jednak tradycja tej imprezy jest znacznie dłuższa - sięga bowiem roku 1985. Wtedy

„Nadchodzące pokolenie” zorganizowano po raz pierwszy i do 1990 roku miało miejsce 6 jego edycji. Potem nastąpiła przerwa. Imprezę reaktywowano w 2003 roku.

W tym roku nadesłano 134 zestawów wierszy autorstwa uczniów szkół podstawowych, średnich oraz studentów wyższych uczelni. Wśród jurorów był m.in. profesor Uniwersytetu Śląskiego Grzegorz Olszański - dyrektor dydaktyczny kierunku sztuka pisania. Pierwszą nagrodę i statuetkę Skrzydlatego Rodła otrzymała Amelia Pudziańska z Radomia. Drugą nagrodę przyznano Kindze Jakubczyk z Wrocławia, a laureatkami dwóch równorzędnych nagród trzecich zostały: Natalia Kazirod z Sosnowca i Anita Róg-Bindacz z Rudy Śląskiej.

Konkurs organizuje Stowarzyszenie Absolwentów i Sympatyków I LO w Bytomiu, dzięki wsparciu finansowemu gminy Bytom. Swoistym „menedżerem projektu”, opiekunem i dobrym duchem konkursu jest polonistka Beata Kukowska. Po konkursie pozostaje trwały ślad - antologia „Kurhan”, w której drukowane są nagrodzone i wyróżnione utwory. MH

PETRALANA
fundacja

POMÓŻ NAM POMAGAĆ

Zostań naszym wolontariuszem lub darczyńcą i pomagaj z nami

Numer konta Fundacji PETRALANA w PKO Banku Polskim S.A.:
25 1020 2313 0000 3802 0531 2709

www.fundacijapetralana.eu

fundacijapetralana

Co? Gdzie? Kiedy?

OPERA ŚLĄSKA

Niedziela 7 stycznia, godz. 11: **Salon poezji i muzyki** Anny Dymnej. Sala im. Adama Didura.
Niedziela 7 stycznia, godz. 18: G. Verdi - „**Bal maskowy**”.

BECEKINO

2 - 4 stycznia, godz. 15 i 18.45: „**Dream scenario**” (komedia, prod. USA).



W filmie „Dream scenario” Nicolas Cage wciela się w postać nudnego profesora, który nagle zaczyna się... śnić ludziom w różnych zakątkach świata. Cage, którego niektórzy kojarzą przede wszystkim z filmami akcji, znowu udowadnia, że jest świetnym, zniuansowanym aktorem.
2 - 4 stycznia, godz. 17: „**Vika!**” (dokumentalny, prod. Polska, Niemcy, Włochy).
2 - 4 stycznia, godz. 19: „**Pieśni Wielorybów**” (dokumentalny, przyrodniczy, prod. Francja).
5 - 18 stycznia, godz. 15 i 17.30: „**Akademia Pana Kleksa**” (baśń filmowa, prod. Polska). W piątki, soboty i niedziele także o godz. 12.30.
5 - 11 stycznia, godz. 17: „**Sea sparkle**” (dramat, prod. Belgia/Holandia).
5 - 11 stycznia, godz. 19: „**Matka siedzi z tyłu**” (czarna komedia, prod. Islandia/Estonia).
5 - 18 stycznia, godz. 19.45: „**Ferrari**” (biograficzny, dramat, koprodukcja USA, Wielka Brytania, Włochy, Chiny).
Sobota 6 stycznia, godz. 14: Projektacja koncertu „**Śnieżne Boże Narodzenie z André Rieu**”.

MUZEUM GÓRNOŚLĄSKIE

Niedziela 7 stycznia, godz. 12.30: Orowadzanie kuratorskie po wystawie „**The Krasnals. Autoportret Polskiej Rzeczywistości**”. Gmach główny, pl. Sobieskiego 2.

CENTRUM KULTURY KAROLINKA (RADZIONÓW)

Sobota 6 stycznia, godz. 16: Projektacja filmu „**Życzenie**” (animowany, prod. Walt Disney Animation Studios). Godz. 18.30: „**Dziadek do orzechów**” - retransmisja z Opery Paryskiej.
Niedziela 7 stycznia, godz. 16.30: **Wiedeńska Gala Operetkowa** - koncert noworoczny. **MH**

Jeden bilet na pociąg i komunikację miejską

BYTOM. KOLEJAMI ŚLĄSKIMI, POCIĄGAMI POLREGIO I KOMUNIKACJĄ METROPOLII GZM NA JEDNYM BILECIE. W URZĘDZIE MARSZAŁKOWSKIM WOJEWÓDZTWA ŚLĄSKIEGO ZOSTAŁO PODPISANE POROZUMIENIE DOTYCZĄCE ZINTEGROWANEGO SYSTEMU TARYFOWO-BILETOWEGO.

Marcin Pawlenka

Jest to pilotażowy program, który ruszy już w marcu i potrwa do końca grudnia przyszłego roku. Dzięki niemu mieszkańcy naszego regionu będą mogli korzystać z jednolitych biletów miesięcznych i dobowych, a także atrakcyjnych cenowo.

- Interes pasażera, mieszkańca jest najważniejszy i mnie to cieszy, że za 249 zł na terenie Metropolii możemy pojechać autobusem, możemy pojechać pociągiem Kolei Śląskich, pociągiem POLREGIO. Jakość usług transportowych naprawdę w naszym regionie osiągnie jeszcze wyższy poziom i mam nadzieję, że ten pilotaż się nam wszystkim uda – mówi Jakub Chelstowski, marszałek województwa śląskiego.

Tanio i wygodnie

249 zł kosztować będzie bilet miesięczny na wszystkie środki komunikacji w naszym regionie. Oferta jednak dotyczy również biletu dobowego, za który będzie trzeba zapłacić 24 zł. Z kolei zintegrowany bilet na jedno miasto ma kosztować 119 zł, na dwa miasta 149 zł a na trzy do sześciu miast 189 zł.



Już od marca, dzięki podpisanemu porozumieniu, za bilet miesięczny na pociągi i komunikację miejską w całym regionie zapłacimy 249 zł.

- Dla nas jako przewoźników kolejowych najważniejsze jest to, żeby pasażer wchodzący na pokład posiadał w ręku już czynny bilet. To oszczędza czas, pozwala na szybsze odprawy, przenosi się na bezpieczeństwo podróży.

Nasze drużyny pokładowe mogą się w tym czasie zająć sprawdzaniem tych biletów, a nie ich sprzedażą. To jest ten model idealny każdego przewoźnika na świecie, żeby ktoś kto wchodzi posiadał już aktywny bilet – dodaje

Patryk Świrski, prezes Kolei Śląskich.

Zintegrowanie biletów będą w programie pilotażowym emitować Koleje Śląskie oraz Metropolia GZM. Być może w przyszłości również Polregio zostanie ich emitentem. ■

BYTOM

Różnorodny zespół to wartość

Stanisław Czesak jest franczyzobiorcą prowadzącym w Bytomiu i Rudzie Śląskiej Restaurację McDonald's. Zatrudnia w nich ośmioro podopiecznych bytomskiego Centrum DZWONI, czyli Centrum Doradztwa Zawodowego i Wspierania Osób Niepełnosprawnych Intelakualnie.

Święta Bożego Narodzenia stały się okazją do spotkania nietypowego pracodawcy z pracownikami oraz przedstawicielami Centrum. Przypomnijmy, że to ostatnie jest niepubliczną agencją zatrudnienia, która oferuje bezpłatne usługi w zakresie pośrednictwa pracy oraz poradnictwa zawodowego dla osób z niepełnosprawnością. DZWONI podlega z kolei Polskiemu Stowarzyszeniu na rzecz Osób z Niepełnosprawnością Intelakualną, a więc największej w naszym kraju i działającej już od ponad pół wieku organizacji wspierającej niki tylko osoby niepełnosprawne intelektualnie, ale także ich rodziny.

To właśnie DZWONI pomogło Stanisławowi Czesakowi w znalezieniu pracowników. - Bardzo doceniam współpracę z Centrum i razem z moją kadrą chcemy ją kontynuować. Jestem dumny, że mam możliwość nadal wspierać realizację misji centrum i jej uczestników – mówił przedsiębiorca podczas świątecznego, upływającego w milej



atmosferze spotkania. - W McDonald's różnorodny zespół jest wartością. Jesteśmy otwarci na siebie i wspólnie tworzymy pozytywną atmosferę w pracy. Pracownicy zatrudnieni dzięki współpracy z Centrum DZWONI są niezastąpionymi i docenianymi członkami naszej załogi. Świetnie odnajdują się w miejscu pracy, szybko opanowują czynności na poszczególnych stanowiskach i integrują się z zespołami.

Co warto podkreślić osoby niepełnosprawne intelektualnie dzięki zatrudnieniu nie tylko znajdują źródło dochodu, ale przede wszystkim budują swoją pozycję w grupie, przełamują stereotypy, a także pokazują innym, że mimo ograniczeń, na które nie mają wpływu mogą z powodzeniem funkcjonować w społeczeństwie.

Podczas spotkania Stanisław Czesak wykonał z podopiecznymi

mi DZWONI kartki świąteczne i przede wszystkim sporo z nimi rozmawiał. Był też czas na to, by pracownicy McDonald's opowiedzieli o swoich bogatych i często ciekawych doświadczeniach z pracy w restauracji. Przedsiębiorca doceniając dokonania bytomskiego Centrum oraz wysiłki czynione przez PSONI przekazał na rzecz tego ostatniego darowiznę w wysokości 10 tysięcy złotych. **AURE**

Szantyman popłynął w świat

JERZEGO PORĘBSKIEGO NIEWIELU MIESZKAŃCÓW NASZEGO MIASTA KOJARZY Z BYTOMIEM. TYMCZASEM JEST ON CHYBA NAJBARDZIEJ ZNANYM WSPÓŁCZESNYM BYTOMIANINEM - PRZYNAJMNIEJ, JEŻELI MIERZYĆ SPOSOBEM POŚMIERTNEGO UHONOROWANIA JEGO POSTACI.



Jerzy Porębski przed laty



Jerzy Porębski w czasie jednego z koncertów

Marcin Hataś

W Wikipedii istnieje kategoria „Ludzie związani z Bytomiem”. Zawiera ona prawie 100 nazwisk, ale Jerzego Porębskiego wśród nich nie ma, chociaż to w naszym mieście ukończył szkołę średnią. Tymczasem Porębski w Świnoujściu ma swój pomnik, a tamtejszy port jachtowy od ponad roku nosi jego imię. Jerzy Porębski swoje życie związał z morzem, rybakami i pieśnią żeglarską.

Bytom miał dwóch wielkich artystów estrady i rówieśników zarazem: Karin Stanek i Jerzego Porębskiego właśnie. Tyle, że Porębski działał w bardziej „niszowym” gatunku muzyki niż rock’n’roll. „Doktor oceanografii biologicznej, poświęcił życie rybactwu dalekomorskiemu i piosenkom. Pisane przez niego utwory osiągały ogromną popularność, a on sam stał się prawdziwą legendą tego gatunku muzyki” – można przeczytać o nim na oficjalnym portalu miasta Gdańska.

Porębski był artystą tworzącym współczesne szanty, czyli pieśni ludzi morza. Jest autorem najbardziej znanej polskiej szanty zatytułowanej „Gdzie ta keja”. Ale nie tylko tworzył i śpiewał – pływał także po oceanach świata na statkach rybackich. A wspomnienia z tych rejsów opisał w książce „Z rybakami w świat”.

Zapach Bytomia

Urodził się w 1939 roku w Sosnowcu. Dzisiaj powiedzielibyśmy: w Zagłębiu, ale wtedy znaczyło to: w Polsce. Po II wojnie światowej jego rodzina zamieszkała w Bytomiu, który do „nowej” Polski został przyłączony. Jest absolwentem Liceum Ogólnokształcącego im. Jana Smolenia. Przywoływał to we wspomnieniach: „Szkołę kończyłem w Bytomiu, na Śląsku, w liceum na ulicy Poznańskiej, czy – jak ktoś woli – Strzelców Bytomskich. Gdyby byłem uczniem, to w domu miałem pół tony wody w akwarium. (...) Jeszcze gdy byłem w szkole, marzyłem o tym, żeby zobaczyć morze, ocean. Żeby nie jeździć tam na wycieczki z Orbisem, tylko żeby zobaczyć prawdę: z morza, z oceanu, z życia marynarzy.”



Pomnik Jerzego Porębskiego w Świnoujściu

Z Bytomia zapamiętał przede wszystkim... zapach. W innym miejscu pisał: „Dzieciństwo i młodość upłynęły mi w zapachu palących się hałd na Śląsku. Do dziś, gdy jadę w tamte strony i gdzieś od Opola czy Tarnowskich Gór poczuje zapach hałd, w głowie rozpoczyna mi się coś, niby projekcja filmów opisujących dzieciństwo i młodość. Teraz, gdy upłynął już dłuższy czas, mam jeszcze drugi zapach – zapach rybackiego portu, wyzwajający we mnie zapomniane wrażenia. Pomyślicie – smród! Dla mnie – nie. Zapach śląskiej hałdy i rybackiego statku w moim odczuciu to najpiękniejsze zapachy świata, bo nierozdzielnie związane z tym, co najlepiej wspominam.”

Smak morza

Po maturze w Liceum im. Smolenia nie poszedł jednak do Szkoły Morskiej, ale zaczął studiować biologię na Uniwersytecie Jagiellońskim. Wszystko było jednak przemysłane. Tytuł jego pracy magisterskiej brzmiał: „Reakcje ryb na światło i cień”. W 1965 roku, zaraz po studiach, zaczął pracę w świnoujskim Oddziale Morskiego Instytutu Rybackiego w Gdyni.

Już dwa lata później wziął udział w pierwszym rejsie oceanicznym. Na pokładzie statku badawczo-rybackiego „Wieczno” popłynął na wody szelfu afrykańskiego – od Mauretanii do Gwinei. W latach 1967–1988 brał udział w 16 wielomiesięcznych wyprawach dalekomorskich na Atlantyk

i Pacyfik oraz do Antarktyki. Badania prowadził w czasie rejsów, był więc naukowcem i marynarzem równocześnie. W 1980 roku obronił pracę doktorską pod tytułem „Morfologia ikry i larw oraz rozmieszczenie tatlisk morskich Południowego Atlantyku”. W dorobku miał w sumie kilkadziesiąt publikacji i opracowań naukowych.

Swoją pracę na morzu Jerzy Porębski opisał w książce „Z rybakami w świat”. To bardzo barwna opowieść. Autor w przystępny sposób tłumaczy sposób i warsztat pracy rybaków dalekomorskich, ale opisuje też swoją turystyczno-tawernową eksplorację zachodnich i egzotycznych portów. Warto pamiętać, że trafiał tam w czasie PRL, kiedy nie każdy obywatel otrzymywał paszport, a wyjazdy „za Zachód” były rzadkimi podróżami do innego świata.

Dźwięki muzyki

Jerzy Porębski posiadał nie tylko talent literacki, ale również muzyczny. – Już na pierwszym roku studiów poszedłem na koncert jazzu tradycyjnego i byłem zauroczony trąbką. Złożyłem

ze dwa czy trzy stypendia i kupiłem sobie trąbkę – mówił w wywiadzie rzece. W czasach studenckich Porębski mieszkał w jednym pokoju akademika z Adamem Matyszkowiczem, który potem zmienił nazwisko na Makowicz i został jednym z najlepszych pianistów jazzowych na świecie.

„Przygodę z piosenką zaczynał od gry ulicznej w miejscowościach położonych nad jeziorami. Na trzecim roku studiów zdobył uprawnienia żeglarskie i na dobre wsiąkł w piosenkę morską. W 1982 roku wraz z trzema kolegami założył zespół „Stare dzwony”, z którym koncertował przez wiele lat w kraju oraz zagranicą. Występował również samodzielnie” – czytamy o nim na portalu Miasta Gdańsk.

Najbardziej znany jest jako twórca szant, czyli piosenki morskiej i żeglarskiej. Napisał ich wiele, wśród nich „Gdzie jest ta keja”. To najśłynniejsza polska szanta. Nagrywał i wydawał płyty, koncertował właściwie przez całe dorosłe życie.

Honory w Świnoujściu

Mieszkał na wyspie Wolin, ale najbardziej uhonorowano go w pobliskim Świnoujściu. W 2015 roku został honorowym obywatelem tego miasta. Zmarł 19 sierpnia 2021 roku w wieku 82 lat. Niecałe półtora miesiąca później Rada Miejska Świnoujścia jednogłośnie podjęła uchwałę w sprawie nadania portowi jachtowemu w Basenie Północnym w Świnoujściu imienia Jerzego Porębskiego. Natomiast w lipcu ubiegłego roku na Placu Rybaka w Świnoujściu odsłonięto pomnik Jerzego Porębskiego. Jego odlana z brązu postać z gitarą w ręku siedzi na polerze, czyli uchwycie służącym do cumowania liny statku. Pomnik kosztował około 90 tysięcy złotych, a część tej sumy zgromadzono w czasie społecznej zbiórki.

A swoją drogą – Bytom nazywany jest jedną ze stolic polskiej szanty, w naszym mieście przez wiele lat odbywał się festiwal Wiosenne Szantowisko. Porębski nigdy jednak nie wystąpił w mieście, w którym spędził dzieciństwo i młodość. – Po prostu nie udało się „zgrać” terminów – wspomina Ireneusz Herisz, organizator bytomskiej imprezy. – Ale wiele razy spotykałem się z Jurkiem w różnych miejscach i on zawsze ciepło wspominał Bytom. A na naszym Szantowisku zawsze obecne były jego piosenki, bo śpiewano je każdego roku. ■



*Gdzie ta keja a przy niej ten jacht
Gdzie ta koja wymarzona w snach
W każdej chwili płynę w taki rejs
Tylko gdzie to jest No gdzie to jest*

fragment szanty Jerzego Porębskiego „Gdzie jest ta keja”

Zdarzyło się kiedyś w Bytomiu

65 lat temu

3 stycznia ukazał się pierwszy numer „Życia Bytomskiego” w 1959 roku. Tym samym nasz tygodnik rozpoczął trzeci rok swojej działalności. Na pierwszej stronie największy tytuł brzmiał: „ZSRR, CSR, Bułgaria, Chiny, Iran, Korea, Wietnam, Cejlon, Egipt odbiorcami prac inżynierów Centr. Biura Konstr. Maszynowych”. Biuro to miało siedzibę w Bytomiu i należało do „najstarszych tego rodzaju przedsiębiorstw w Polsce”.

Oprócz tego na 1 stronie znalazły się m.in. dwie informacje dotyczące... telewizji: „Będzie pogotowie telewizyjne” (chodziło o naprawy odborników) oraz „Chcesz nabyć telewizor na raty?”. W drugim przypadku chodziło o kupno małych ekranowych telewizorów marki „Belweder” produkcji krajowej i „Manes” produkcji czechosłowackiej.

55 lat temu

„Basienka Kowalska pierwszym obywatelem Bytomia w 1969 roku” – informowało „Życie Bytomskie” 55 lat temu. Jej mama, Marianna Kowalska mówiła naszemu dziennikarzowi: „To już moje trzecie dziecko. Nareszcie córeczka. Nazwiemy ją Basia, bo mój mąż to górnik, ładowacz w kopalni „Bobrek”.

45 lat temu



Głównym tematem pierwszego numeru „Życia Bytomskiego” w roku 1979 był ostry atak zimy. Polska przeżywała wówczas „zimę stulecia”. Na pierwszej stronie pisano m.in. o sytuacji na bytomskim węźle kolejowym: „Ostry atak zimy zimy nie spowodował bezpośrednich zakłóceń, lecz w poważnym stopniu utrudnił wykonywanie podstawowych czynności, jakimi są zestawianie składów pociągów z wyrobami bytomskich hut, zakładów przemysłowych i kopalni, a także rozładunek przybywających do Bytomia pociągów z towarem, nie mówiąc już o komunikacji pasażerskiej.” MH

Trzej Królowie dotrą na Rynek, a my będziemy to transmitować

ŚRÓDMIEŚCIE. 6 STYCZNIA ULICAMI NASZEGO MIASTA PRZEJDZIE TRADYCYJNY ORSZAK TRZECH KRÓLI. KTO NIE BĘDZIE MÓGŁ W NIM UCZESTNICZYĆ, TEN NIEWIELE STRACI, BO NA NASZYM PROFILU FACEBOOKOWYM PRZEPROWADZIMY EFEKTOWNĄ TRANSMISJĘ. OBRAZ DOSTARCZĄ DWA DRONY I KAMERA.

Tomasz Nowak

Orszak Trzech Króli odbywa się w Bytomiu od wielu lat i zawsze wywołuje ogromne zainteresowanie. W tym roku zapewne będzie podobnie. Wydarzeniu przyświeca hasło „W jasełkach leży”, a wszystko rozegra się na tych samych zasadach, co zawsze.

Trzy kolory

O godzinie 14.30 Orszak wyruszy z trzech miejsc miasta, by dotrzeć na Rynek. Każdej grupie przypisano inny kolor symbolizujący trzy kontynenty: Europę, Azję i Afrykę, bo stamtąd pochodzili Mędrcy Świata zdążający do Jezusa. I tak z placu Wolskiego pod wodzą króla Baltazara wyruszy grupa żółta. Utworzą ją wierni z parafii Świętej Trójcy, NSPJ z ul. Pułaskiego, św. Małgorzaty, Podwyższenia Krzyża Świętego, NSPJ z Szombierki, Wniebowstąpienia Pańskiego Szombierki oraz parafii św. Michała Archaniola w Suchoj Górze.



Orszak Trzech Króli ściąga tłumy na bytomski Rynek

Na ul. Krakowskiej zgromadzi się grupa czerwona, którą powiedzie król Melchior. Należć do niej będą wierni z parafii Wniebowzięcia Najświętszej Marii Panny, św. Wojciecha, św.

Anny, św. Rodziny, św. Jacka, a także Chrystusa Króla.

Z kolei grupie startującej z placu Akademickiego, prowadzonej przez króla Kacpra przydzielono kolor nie-

bieski. Utworzą ją wierni z parafii Świętego Krzyża, św. Barbary, św. Józefa Robotnika, Bożego Ciała, Dobrego Pasterza oraz parafii Najświętszej Maryi Panny Matki Kościoła z Zabrze-Helenki.

Wszystko pokażemy

Organizatorzy przypominają, by na miejscu zbiórki stawić się z kilkunastominutowym wyprzedzeniem i zabrać ze sobą strój lub choćby jego element w kolorze przypisanym do danej grupy. Przemarsz potrwa też kilkanaście minut, a po przybyciu na Rynek, na którym stanie szopka bożonarodzeniowa uczestnicy orszaku będą brać udział we wspólnym rodzinnym kolędowaniu. Nie zabraknie też wystę-

pów artystycznych w wykonaniu podopiecznych Młodzieżowego Domu Kultury nr 2 z Karbia. Na ich czele stanie Anna Akram.

Udział w Orszaku zapewnia nie-samowite przeżycia, nie tylko zresztą religijne. Bywa jednak, że ktoś z różnych przyczyn nie może maszerować i kolędować z innymi lub też 6 stycznia nie będzie go w Bytomiu. Właśnie z myślą o tych osobach postanowiliśmy przeprowadzić transmisję z Orszaku. Żeby ją zobaczyć i przyłączyć się do innych wystarczy wejść na profil „Życia Bytomskiego” na Facebooku. Zobaczyć będzie można więcej, niż będąc na miejscu, bo posłużą nam dwa latające nad miastem drony, nie zabraknie poza tym kamery stacjonarnej. ■

Orszaki na całym świecie

W Polsce Orszaki Trzech Króli mają niedługą tradycję, ale w innych państwach odbywają się od dawna. Tak jest chociażby w Niemczech, Wielkiej Brytanii, Włoszech, Stanach Zjednoczonych, na Ukrainie, w Rumunii oraz Ekwadorze i Rwandzie. W naszym kraju w tym roku zaplanowano aż przeszło 800 orszaków.

ORGANIZATOR: PATRONAT MEDIALNY:

Orszak Trzech Króli Bytom

„W jasełkach leży!”

6 STYCZNIA 2024

HOŁD TRZECH KRÓLI GODZ. 15:00

RYNEK

PLAC AKADEMICKI

ZBIÓRKI STRUMIENI GODZ. 14:30

UL. KRAKOWSKA

PLAC WOLSKIEGO



Aleksandra Giczewska

Jeśli przed świętami zrobiliście za duży zapas suszonych grzybów, to koniecznie wykorzystajcie je do zrobienia kurczaka w kremowym sosie śmietanowo-grzybowym.

Namocz grzyby suszone w ciepłej wodzie przez około 20-30 minut, a następnie odcedź je i posiekaj na drobne kawałki. W międzyczasie umyj filety z kurczaka, osusz papierowym ręcznikiem i pokrój na mniejsze i cięsze kawałki. Posyp przyprawą do kurczaka, solą i pieprzem. Na patelni rozgrzej olej rzepakowy i podsmaż kurczaka tak, aby był lekko rumiany z każdej strony. Przełóż filety na talerz wyłożony ręcznikiem kuchennym, aby pozbyć się nadmiaru tłuszczu. Na tę samą patelnię wrzuć pokrojoną cebulę i posiekany czosnek i podsmaż je, aż staną się złociste. W razie potrzeby możesz dolać jeszcze odrobiny oleju. Dodaj namoczone i pokrojone grzyby i całość smaż przez około 10 minut. Następnie wlej śmietanę, wymieszaj wszystko razem i doprowadź do wrzenia. Zmniejsz ogień i gotuj przez około 10-15 minut, aby sos zgęstniał, a grzyby na pewno nie były już surowe. Dodaj do sosu szczyptę gałki muszkatołowej,

OLKA FASOLKA GOTUJE

KURCZAK W SOSIE ŚMIETANOWO-GRZYSOWYM



- Nie wylewaj wody po namoczeniu grzybów. Może Ci się przydać to podlania grzybów z cebulą i czosnkiem w czasie podsmażania.
- Gałka muszkatołowa może pomóc w zbalansowaniu smaków w sosie, zwłaszcza gdy dominujące są kwaśne składniki (jak np. śmietana).

Więcej wskazówek oraz prostych, szybkich i tanich przepisów znajdziecie na moim profilu w serwisie **Instagram: @olkafasolkaa**.

Lista zakupów:

- Filety z kurczaka (ok. 500 g);
- Grzyby suszone (ok. 60 g);
- Śmietana 18% (400 g);
- Cebula (1 szt., średniej wielkości);
- Czosnek (2 ząbki);
- Przyprawa do kurczaka;
- Gałka muszkatołowa (szczypta);
- Sól i pieprz do smaku;
- Natka pietruszki;
- Olej rzepakowy do podsmażenia cebuli i czosnku.

Wskazówki:

- Możesz użyć również grzybów mrożonych. Wtedy nie musisz ich wcześniej namaczać.

Rysunki Marka Wójcickiego



Tomasz po naszymu

Idymy na kolynda

Tomasz Nowak

Za bajtla, a potem tyż jako karlus boł zech ministrantym i lektorem. Fest zech boł tymu rod, bo dziół sie coś ciekawego, trefioł zech mocka fajnych kolegów i poru mondrych ksiyndzy, a i dziółchy (a nojbarzi Marjanki) barzi się intersowały lektorem, niz innymi chopcami. Fest intynsywne życie ministrant miał w grudniu i styczniu, kej chodzioło sie na kolynda. W nojlepszych casach nawet dwa razy w tydniu i zawsze po pora godzin. Łobykali my sie w komże i komeszki, brali do rynki dzwonek, kropidło i skarbonka, a do tego kreda do pisanio na drzwiach K+M+B i numeru kolejnego roku.

A potem łod chałpy do chałpy, zawsze we dwóch i podug tego samego scynariusza: włączymy i godomy: „Pokój temu domowi”, idymy do izby, stowomy przy ustrojonym stole, na ftorym na wybigluwanym i biołym łobrusie stoł krzyż, śpiwomy kolynda, a potem cekomy, az przidzie ksiondz. Z tym spiwaniym boło różnie. Mom sztimbruch, ny mom grajki do śpiwano, a jak ny miał ji kolega, ftory chodzioł symnom, to gospodarze mieli łokropno łostuda. Ale tyż czeba pedzieć, co żeby łoszczyndzić tych biydnych ludzi śpiwali my ino te łatwe, barzi skoczne kolyndy: „Dzisiaj w Betlejem”, abo „A wczora z wieczora”. Za ciynżko do spiwano „Cichą noc” chycili my sie ino roz. Po minach ludzi drapko kapli my sie, co ło tyn roz za dużo.

Ludzie na kolyndzie tyż zawsze robili to samo: pytali sie: „a ftory to ksiondz chodzi”, „a cymu ny farorz, ino kapełonek”, „chciecie sie chopcy cegoś napić”, abo bez pytanie dowali nom maszkyty z komyntarzym: „bo sie tyła nachodzicie borocki”. Gest mieli fest, ny roz po kolyndzie mieli my po pora szekulad z różnych zortów, bombony, łorzechy, a casym nawet apluzyny, a pamiyntejcie, co dziół sie to w latach łosiyndziesiontych i te rzeczy boły z pakietów z Rajchu. Zjesć tego wszystkiego przy ludziach my ny dali



radę, abo i ny pasuwało, toż szekulady chowali my po kapsach w komżach, aże boło gorko, to łone sie wartko topioły. Bez to wpadli my na pomys, coby maszkyty schować kaj na dworze, a po kolyndzie je wzionć do dom. Roz zakopali my je w śniegu i potem ny umieli znolż, a roz porwoł je nom pies. Dowali nom tyż pijondze i to ny ino do skarbonki, ale prywatnie, do rynki. Musa pedzieć, że jak sie cas kolyndowania końcoł, a jescie ksiondz doł ministrantom geltag, toch boł fest bogaty.

Hitym kolyndy boły gościny: ludzie zaproszali ksiyndza i nos na fajer i rychtuwali kołoc, ciasto, grzone frankfuterki, abo jakie inksze lepsze jodło. Roz gościn boło tyła jednego dnia, że jak zech poszoł na kolynda ło jedny, to w doma zech boł kole jedynosty a mama juz leciała na fara spytać sie, co sie stało i kaj jo jest.

I jescie pamiyntom z kolyndy wizyta u jedny starszy kobyty, miała juz fest po dziewiyndziesiontce. Jak my juz sie śniom żegnali, to mody ksiondz pedzioł: „To widzimy sie za rok, z Panym Bogym”. A łona na to: „Jak dożyjecie, to przidzie zaś”. ■

Na wesoło

- Ja to prace zaczynam dopiero po trzeciej kawie.
- Doprawdy? To ile kaw dziennie pijesz?
- Dwie.

W Egipcie odkryto mumię. Wszyscy egipciolodzy świata spotkali się, nie mogą ustalić co to za faraon. Zaprośili sowieckich specjalistów.

Przyjeżdża trzech egipciologów w cywilu. Zostawcie nas - mówią - z nim sam na sam.

Na czwarty dzień egipciolodzy

oświadczają: Ramzes Dwudziesty Piąty.

Wszyscy zdumieni: W jaki sposób się dowiedzieliście?
Sam się przyznał.

Na uroczystym przyjęciu Kubal już trzeci raz wraca z bufetu z kopiatym talerzem. Żona w końcu nie wytrzymała:

- Nie wstyd ci?! Co ludzie sobie o tobie pomyślą?
- Nic, mówię im, że to dla ciebie.

Bawi się dwóch kumpli w małym pokoju w chowanego. Po 15 minutach zabawy jeden z nich mówi:

- Stary, słaba ta zabawa...
- No nie da się ukryć.

Horoskop na tydzień



BARAN

Większość towarzyszących ci obaw i lęków zawdzięczasz samemu sobie. Ilekroć czeka cię wyzwanie bądź jakieś nowe doświadczenie, wyobrażasz sobie w nieskończoność wszystko, co tylko może pójść nie tak i z góry zakładasz, że sobie nie poradzisz.



BYK

Nadchodzący czas umożliwi ci rozpoczęcie pewnej sprawy niemalże od nowa. Taka okazja zdarza się niezwykle rzadko, więc w żadnym wypadku nie wolno ci jej zaprzepaścić. Postaraj się tym razem wszystko gruntownie przemyśleć i postępować zgodnie z przygotowanym planem.



BLIŹNIĘTA

Niedługo będziesz zmuszony porzucić projekt, nad którym pracowałeś od dłuższego czasu. Na szczęście należysz do osób, które bardzo szybko podnoszą się po niepowodzeniach. Jeśli tylko nie zaniechasz starań, uda ci się powrócić do zadania.



RAK

Niebawem czeka cię nieplanowane wcześniej spotkanie, które postawi dręczący cię od pewnego czasu problem w zupełnie nowym świetle. Kłopoty uda się rozwiązać w ciągu kilku dni, ważne jednak, abyś wyciągnął z nich odpowiednie wnioski.



LEW

W twoim życiu niebawem pojawi się intrygująca osoba, która sprawi, że serce zabije ci szybciej, a myśli nieustannie będą odpływały w wiadomym kierunku. Zanim zupełnie stracisz głowę, postaraj się doprowadzić do choć kilku spotkań, tak, aby dać sobie okazję do bliższego poznania czarującego przybysza.



PANNA

Dawno temu w twojej głowie zaświtał genialny pomysł, jednak niestety nie zrobiłeś absolutnie nic w kierunku jego realizacji. Im dłużej będziesz zwlekał, tym trudniej będzie ci przystąpić do działania. Czas najwyższy, abyś w końcu się zmobilizował.



WAGA

Należysz do osób, które bardzo niechętnie podejmują współpracę w większym gronie. Niestety już niebawem będziesz zmuszony przełamać swój opór i podjąć się próby realizacji zadania w zespole. Szybko przekonasz się jednak, że zarówno współpraca, jak i twoje życie towarzyskie zostanie dzięki tej zmianie wzbogacone.



SKORPION

Powinieneś popracować nad asertywnością i umiejętnościami komunikacyjnymi. Należysz do osób, które wyróżniają się wysoką inteligencją i nierzadko mają dobre pomysły, niestety zbyt łatwo pozwalasz innym narzucać sobie swoje zdanie.



STRZELEC

W nadchodzącym tygodniu czeka cię nawał pracy i naprawdę trudno będzie ci znaleźć chwilę tylko dla siebie. Niestety przez kilka dni będziesz zmuszony po prostu zaciśnąć zęby i przetrwać. Szaleństwo szybko się na szczęście skończy.



KOZIOROŻEC

Niebawem otrzymasz ciekawą propozycję spędzenia nadchodzącego weekendu. Chociaż początkowo nie będziesz miał ochoty angażować się w nowe przedsięwzięcie, nie powinieneś z niego zrezygnować.



WODNIK

Przed tobą bardzo trudna rozmowa. Ważne, abyś w jej trakcie zdołał zachować spokój i potrafił jasno wyłożyć swoje argumenty. Pamiętaj, że racja jest po twojej stronie, więc nie powinieneś ustępować. Dobrym treningiem przed spotkaniem może być przedyskutowanie całej sprawy w gronie rodziny.



RYBY

W twoim najbliższym otoczeniu bardzo często dochodzi do zupełnie niepotrzebnych kłótni. Ostra wymiana zdań i towarzyszące jej emocja potrafią zupełnie uniemożliwić współpracę i zepsuć dzień wszystkim uczestnikom kłótni.

Sudoku na dobry dzień

	7		9	2				
2	4	9	6		3			
8	1						9	2
6			2	7		4		
3		2		6	1		7	
7		4		3		2	1	6
	6			2	7	9	5	1
		5		4	6	7		8
1			8	9		6		

	8		6		3		2	
7	4	9	8	2				
	6		1			8	5	4
		7	2					
9						4	1	
	3	4					7	
8	9				2			7
5						2	6	
4	2		3	1		9		5

1

2

3

4

5

6

7

8

9

10

9

4

11

12

13

14

15

13

16

20

17

18

19

28

6

14

20

23

21

22

23

24

25

26

12

27

28

29

22

30

31

32

33

8

17

34

35

7

36

37

38

21

39

40

41

26

25

42

43

44

45

46

47

2

10

48

24

49

50

51

11

52

19

53

54

29

55

56

57

27

58

59

15

16

60

3

61

62

63

64

18

5

Litery z pól ponumerowanych od 1 do 29, utworzą rozwiązanie:

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21
22	23	24	25	26	27	28	29													

POZIOMO: 1) rodzinne miasto Wojciecha Manna; 7) księga psalmów, modlitewnik i śpiewnik; 11) największy wulkan Nowej Zelandii; 14) wymiotnica prawdziwa inaczej; 15) pokrzyk wilcza jagoda; 16) olej szklany; 17) oświadczenie śmieciowe; 19) mąż Pandory; 20) dotyk lub smak; 22) antonim pychy; 24) kulka z włóczki; 29) marka japońskich autobusów; 30) pierwiastek Yb; 33) zwinięty papier; 34) wypłaca renty i emerytury; 35) próżniak, nierób; 36) największa z Wysp Kanaryjskich; 37) ironia, szyderstwo; 38) alfabet rosyjski inaczej; 40) dawny rosyjski władca; 41) Ugonoh, polski bokser; 43) wyspa ze stolicą Vanuatu; 44) pracuje w teatrze; 47) ryba, płoć kaspijska; 48) wiązany do koszuli; 49) "... na sukces", znany program telewizyjny; 51) wtorek lub środa; 53) święty żuk Egipcjan; 56) wylądowuje się w samochodzie; 58) cymbalista z "Pana Tadeusza"; 59) napis wyryty na nagrobku; 60) uczeń kończący szkołę średnią; 61) kawalerski przed ślubem; 63) zbombardowane wraz z Hiroszimą; 64) szybki wzrost cen. **PIONOWO:** 1) poranny posiłek; 2) wycięcie w sukni; 3) cibora jadalna, migdał; 4) tworzy murawę; 5) adres identyfikacyjny komputera; 6) rosyjska waluta; 8) muł, osad na dnie stawu; 9) zdobycze, łupy wojenne; 10) wieczna to marzłość; 12) jest nim pralka i zmywarka; 13) cudowny napój młodości; 18) wernalizacja inaczej; 21) pojemnik na skrzypce; 22) mały piesek w lokach; 23) skośne kluski ziemniaczane; 25) noszony na szyi; 26) jego stolicą Manama; 27) monarchini, władczyni; 28) lek "na niby"; 30) powoduje zapłon w silniku; 31) kraj nad Nilem; 32) Tony, były premier Wielkiej Brytanii; 39) Vettel, niemiecki kierowca wyścigowy; 42) owocowa z żelatyną; 45) wygłaszane przez księdza; 46) autor tekstu "Autobiografii"; 50) kolarski wypadek; 52) górski żywioł; 54) Elektronika, Muzyka, Prasa i Książki; 55) widmo, mara; 56) pożarowy lub powodziowy; 57) składnik gazu ziemnego; 62) wapń dla chemika.

KUPON

ŻYCIE BYTOMSKIE

1

Nagrodą za prawidłowe rozwiązanie krzyżówki jest talon wartości 50 zł na usługi, które oferuje Gabinet Kosmetyczny Classic. Rozwiązania krzyżówki prosimy przestać na adres redakcji 41-902 Bytom, Rynek 19

Z dopiskiem: wyrażam zgodę na publikację danych osobowych (imienia i nazwiska) w tygodniku Życie Bytomskie.

Nagrodę za prawidłowe rozwiązania krzyżówki nr 47 otrzymuje Pani **Monika Siedlik**. Gratulujemy!

GABINET CLASSIC

KATARZYNA KRÓL

GABINET KOSMETYCZNY CLASSIC

Katarzyna Król, ul. Murarska 1/1 Bytom, Tel. 797 279 560

Oferujemy szeroki zakres usług kosmetycznych. Stylizację brwi i rzęs. Stylizację paznokci. Pedicure. Makijaż.

eprasa.pl 63ab5f9cc6

USŁUGI

KOSZENIE- wycinka i skracanie drzew oraz opróżnianie mieszkań i piwnic. 607-219-491.

DROBNE prace ogrodniczo-porządkowe. 880-024-633.

ANTENY sat, tv, domofony. NEON 604-231-094.

ODNAWIANIE wanien. 32/384-91-98.

CYKLINIARSKIE. Układanie. 32/282-58-07, 501-604-735.

NAPRAWY, remonty, malowanie, tapetowanie, kafelkowanie. Wod.-kan., gaz., elektryczne. 503-499-438.

MONTAŻ kabin, umywalk, WC, armatury. Tel. 501-668-930.

REMONTY łazienek, malowanie, tapetowanie. Tel. 507-055-024.

NIERUCHOMOŚCI

SZUKAM mieszkania do 40 m2 z ogrzewaniem miejskim. 504-999-458.

DO WYNAJĘCIA pokoje w centrum Bytomia. 505-787-873.

MOTORYZACJA

KUPIĘ KAŻDĄ TOYOTĘ

531 666 333

AUTOZŁOMOWANIE. 515-274-430.

AUTOHANDEL. Kupię każdy samochód osobowy, dostawczy. 509-796-001, 798-835-341.

AUTOSKUP. Płacimy gotówką. Najlepsze ceny, dojazd. 515-274-430, 602-871-305.

FINANSE

SZYBKĄ pożyczką, z komornikiem. 32/260-00-33, 516-516-611, Pośrednik CDF S.C. firmy MATPOL FINANSE Sp. z o.o

POŻYCZKA na telefon, online. 780-116-672.

Szukasz swojej drugiej połowy?

Skorzystaj z PROMOCJI w rubryce SAMOTNI

Teraz ogłoszenie modułowe tylko 10 zł* (jedna publikacja)

Do powyższej ceny należy doliczyć 23% podatku VAT.

Maksymalna ilość słów - 15.

Promocji nie łączymy z innymi bonifikatami.

Twoja firma potrzebuje reklamy?

**Zadzwoń
508-659-284**

napisz

reklama@zyciebytomskie.pl

GABINET LARYNGOLOGICZNY dr n.med. Elżbieta Bilińska-Pietraszek

specjalista otolaryngolog
Przyjmuje dorosłych i dzieci w zakresie chorób nosa, gardła, zatok, krtani i uszu – diagnostyka niedosłuchu, chrapania i bezdechu – diagnostyka trzeciego migdałka
Bytom, ul. Tetmajera 1
poniedziałki i czwartki od 17.00
tel. 32/286-52-71

Czy w Twojej rodzinie jest problem z alkoholem?

Przyjdź, pomożemy Ci.

Bytomskie Stowarzyszenie Rodzin Abstynenckich „Odrodzenie”.

Zapraszamy codziennie od poniedziałku do niedzieli w godz. 17.00-19.00, ul. Wrocławska 5/13, tel. kont. 32/280 60 00.

**APTEKA
CAŁODOBOWA**
„Blisko Ciebie”
ul. Dworcowa 24,
tel. 32/281 01 65



**Śląskie Centrum
Medycyny Sądowej
w Bytomiu przy
ul. Piekarskiej 103
665 100 353
www.scms.com.pl**

Oferujemy pełną gamę badań histopatologicznych i cytologicznych:

- Badania immunohistochemiczne.
- Cytologiczne z materiału dostarczonego – cytologia ginekologiczna, materiał z biopsji.
- Cytologiczne z wykonaniem biopsji aspiracyjnej cienkoigłowej pod kontrolą USG.
- Możliwość uzyskania wyniku w dniu badania.
- Pełny zakres badań w dziedzinie medycyny sądowej oraz szeroki zakres opiniowania medyczno-sądowego w sprawach karnych oraz cywilnych.

**Schronisko dla Bezpańskich
Zwierząt w Bytomiu**

**PRZYJDŹ I ADOPTUJ
PSIAKA LUB KOTKA**



/SCHRONISKOBYTOM

**Schronisko dla Bezpańskich
Zwierząt w Bytomiu
ul. Łaszczyka 18 Bytom 41-923
tel.: (32) 395 21 75**

ważne telefony

Pogotowie ratunkowe **999**

Pogotowie ratunkowe w Radzionkowie **32/281-44-44**

Policja **997, 112, 32/ 3888-200**

Straż pożarna **998, 32/ 388-76-00**
sekretariat: **32/ 388-76-20**

Dyżurny Straży Miejskiej
986, 32/ 281-18-24
(przez całą dobę)
skargi sms **726-466-100**
(tylko dla osób głuchoniemych)

Zgłaszanie awarii wodociągów i sieci kanalizacyjnej **994**
(połączenie bezpłatne)

Miejski Zarząd Dróg i Mostów
32/ 396-97-01

Bytomskie Przedsiębiorstwo Komunalne **32/ 396-71-00**

Powiatowa Stacja Sanitarno – Epidemiologiczna
ul. Moniuszki 25, 41-902 Bytom
tel. **32 397-66-66**
fax. **32 397-66-00**
poniedziałek – piątek 7.30 – 15.05

Powiatowe Centrum Zarządzania Kryzysowego
32/ 388-76-15

POGOTOWIA:
Gazowe **992, 32/ 398-50-00**
Energetyczne **991, 32/ 303-09-91**
Wodno-kanalizacyjne
32/ 396-71-74 (połączenie bezpłatne) i **32/ 396-71-05**

Telefon zaufania AA we wtorki, środy, czwartki w godz. 17.30-19.30 **32/ 280-60-00**

**ŻYCIE
BYTOMSKIE**

**BIURO REKLAM
I OGŁOSZEŃ
TYGODNIKA
ŻYCIE BYTOMSKIE**

Zapraszamy!
41-902 Bytom, Rynek 19

e-mail:
reklama@zyciebytomskie.pl,

tel. 508-659-284

**ŻYCIE
BYTOMSKIE**

41-902 Bytom, Rynek 19

Tygodnik lokalny ukazujący się w Bytomiu i Radzionkowie.

Wydawca: Życie Bytomskie Sp. z o.o. (nr KRS 0000 49 0060)

Redaguje zespół: Tomasz Nowak - redaktor naczelny, Marcin Hataś, Marcin Pawlenka.

Biurow reklam i ogłoszeń: Mariola Kubica tel. 508-659-284, e-mail: reklama@zyciebytomskie.pl

Skład: Paweł Przygodziński (EMILDESIGN)

Druk: Polska Press Sp. z o.o.

Prenumerata realizowana przez RUCH S.A. Zamówienia na prenumeratę można składać bezpośrednio na stronie www.prenumerata.ruch.com.pl Ewentualne pytania prosimy kierować na adres e-mail: prenumerata@ruch.com.pl lub kontaktując się z Telefonicznym Biurem Obsługi Klienta pod numerem: 801-800-803 lub 22/717-59-59 czynnym w godzinach 7.00-18.00. Koszt połączenia wg taryfy operatora. Za treść ogłoszeń redakcja nie odpowiada, materiałów niezamówionych nie zwraca, zastrzegając sobie prawo do ich adiustacji i skrótów.

SHARK — TOP TEAM —

Bytom

Jak trenować to z najlepszymi!

Zapraszamy wszystkich
chcących rozpocząć swoją przygodę
ze sportami walki do naszego klubu
ul. Składowa 2 w Bytomiu.

Więcej informacji na naszym
facebooku **Shark Top Team Bytom**
lub pod numerem tel. **516 177 333**

MMA • Boks • K1 • Bjj • Zapasy

REKLAMA



**Najsmaczniejsze pieczywo,
najlepsza kawa,
najświeższe informacje.**

**„Życie Bytomskie”
w naszej sieci sklepów!**

- Miechowice, ul. Daleka 12
- Miechowice, ul. Francuska 60
- Stolarzowice, hala targowa Bytom
- Szombierki, ul. Orzegowska 6
- Dworzec PKP Bytom, pl. Wolskiego 1
- Bytom, ul. Wrocławska 11
- Bytom, Rynek
- Bytom, ul. Łużycka 2a
- Szombierki, ul. Mazurska 3
- Bytom, pl. Akademicki 7
- Bobrek, ul. Zabrzeńska 134

www.piekarniakwapisz.pl

REKLAMA

Zanim zaczną grać jak Czerkawski

BYTOM. ALE SIĘ DZIAŁO PODCZAS III TURNIEJU ELIMINACYJNEGO CZERKAWSKI CUP. NA LODOWISKU IM. BRACI NIKODEMOWICZÓW MŁODZI HOKEIŚCI CHCĄCY IŚĆ W ŚLADY WYBITNEGO HOKEISTY NIE SZCZĘDZILI WYSIŁKU.



FB POLONIA BYTOM

Młodzi, zdolni, obiecujący. Ilu z nich zobaczymy kiedyś w pierwszym składzie Polonii?

Tomasz Nowak

Na starcie imprezy stanęło 10 złożonych z młodych graczy ekip. Młodzi bytomianie wypadli bardzo dobrze. Ich wyniki to: 2:2 z Orlikiem Opole, trzy wygrane - 4:1 z Naprzodem Janów, 6:0 z JKH Jastrzębie i 19:0 z WTH Wrocław dały pewne pierwsze miejsce w grupie. Potem przyszedł czas na półfinał przeciwko Akademii Młoda Gieksa.

Ten pojedynek przypominał roller-coaster. Mimo dobrego początku, mecz skończył się remisem 3:3 w regulaminowym czasie gry i to dzięki skutecznemu manewrowi wycofania bramkarza w ostatniej zmianie. Niestety, dogrywka, rozgrywana na zasadzie nagłej śmierci do „złotego gola” nie miała takiego finału. Na 5 sekund przed końcem nasi stracili bramkę i przegrali.

Co było potem? Krótki odpoczynek w szatni, pełna mobilizacja i mecz

o 3. miejsce premiowane awansem. Rywalem ponownie Janów. Dobry początek dał prowadzenie, ale rywale dogonili bytomian i znowu zarządzo no dogrywkę. Tym razem nasi młodzi zawodnicy przeważyli szalę na swoją korzyść i to oni zdobyli złotego gola. Dzięki temu Polonia pojedzie na Finały Czerkawski Cup, które odbędą się w połowie kwietnia 2024. Warto zaznaczyć, że nagrodę dla najlepszego strzelca turnieju otrzymał zawodnik Polonii Bytom Antonii Wojtacha. ■

BYTOM

Koszykarze żądni zemsty

Idąca jak taran do przodu drużyna Polonii Bytom w ostatnim w zeszłym roku meczu ligowym znowu odniosła zwycięstwo. A nowy rok rozpocznie pojedykiem z Basket Hills Bielsko-Biała. Chce w nim zemścić się za porażkę na inaugurację rozgrywek.

Rywalem naszych w tym ostatnim starciu w II lidze w roku 2023 był MCKS Czeladź. Bytomianie pewnie triumfowali 108:87 (28:18, 31:24, 28:14, 21:23). Cieszyć się można było z faktu, że po raz kolejny udało się rzucić ponad sto punktów, ale z drugiej strony martwiło, iż straciliśmy ich przeszło 80. A wszystko przez to, że momentami podopieczni trenera Mariusza Bacika tracili pełną koncentrację w obronie. Na szczęście mieli ją na najwyższym poziomie pod koszem przeciwników.

Zdecydowanie najlepiej wypadł Mirosław Krawiec, który zainkasował aż 24 punkty. Poza nimi trafiali Pruefer 21 (17 zbiórek), Wróbel 17, Giżyński 17, Wąsowicz 13 (10 asyst), Piechowicz 7, Krakowiak 6, a także



BSPOLONIABYTOM.PL/KRZYSZTOF KADIS

Nasi koszykarze dominują nad rywalami

Nawrot 4. Znowu zatem lista rzucających okazała się długa, a to przecież stanowi o sile zespołu.

Przełom roku zajmujący pozycję wicelidera II ligi nasi koszykarze spędzili na odpoczynku. Jest ono im potrzebne, bo już 10 stycznia czeka

ich w Bytomiu bardzo ważne spotkanie z liderem, a więc ekipą z Bielska-Białej. Stawka spotkania jest wielka: pierwsza pozycja w tabeli i prestiż. Bytomianie są żądni zemsty, bo właśnie z Basket Hills przegrali na inaugurację sezonu. **TON**

BYTOM

Kadra zagra ze Słowenią na naszym lodowisku

Czeka nas kolejna hokejowa uczta serwowana w dwóch daniach. 18 i 19 kwietnia szykująca się do Mistrzostw Świata Elity reprezentacja Polski zagra na Lodowisku im. Braci Nikodemowiczów ze Słowenią.

Te dwa mecze kontrolne już teraz są zapowiadane jako bardzo ważne dla Biało-Czerwonych przed majowymi mistrzostwami świata w Ostrawie. Przypomnijmy, że Polska wystąpi na nich po 22 latach przerwy, licząc na dobry rezultat. Przygotowując się do najważniejszego od dekad turnieju w meczach sparingowych nasi zagrają m.in. z trzecią drużyną ostatnich Igrzysk Olimpijskich Słowacją na wyjeździe, w Sosnowcu z silną Danią, która regularnie występuje w elicie oraz w Bytomiu właśnie ze Słowenią.

Prowadzona przez trenera Roberta Kalabera kadra rozpoczęła przygotowania do przyszłorocznych mistrzostw elity już w listopadzie. W zorganizowanym wówczas Turnieju Niepodległości nasz zespół pokonał Estonię, młodzieżową reprezentację Łotwy oraz Litwę. - W tym turnieju zrealizowaliśmy trzy ważne cele: wkomponowaliśmy nowych graczy do naszego systemu gry, wygraliśmy wszystkie trzy spotkania oraz pokazaliśmy dobry hokej. W następnych meczach kontrolnych poprzeczka będzie jednak zawieszona dużo wyżej - zaznaczał Kalaber.

Z kolei przed świętami Polacy bardzo dobrze wypadli w mocno obsadzonym Pucharze Austrii w Klagenfurcie. Pokonali tam faworyzowanych Włochów oraz nieznacznie przegrali po dogrywce z zawsze silną Austrią. Podczas gier w Bytomiu hokeiści z orłem na piersiach zapewne będą mogli liczyć na pomagający im żywiołowy oraz głośny doping licznie zebranej publiczności. Jak zwykle zresztą na naszym obiekcie. **AURE**

Młodzi pokazali się z dobrej strony

SĘPÓLNO KRAJEŃSKIE. TRÓJKA ZDOLNYCH I OBIECUJĄCYCH PINGPONGISTÓW ZESPOŁU TTS POLONIA PETRALANA BYTOM: ADAM SZULTA, MAGDALENA MEJER ORAZ MIŁOSZ WOJTASZEWSKI WZIĘŁA UDZIAŁ W GRAND PRIX POLSKI ŻAKÓW.

Tomasz Nowak

Magda i Miłosz, aby wziąć udział w turnieju głównym musieli najpierw przedziierać się przez rundę eliminacyjną. Była ona konieczna, ponieważ na starcie imprezy stanęło wielu młodych i utalentowanych graczy z całego kraju. Poszło im dobrze, oboje po serii zwycięskich pojedynków uzyskali awans. Łatwiej miał Adam Szulta, który jako 13. żak w Polsce miał zapewniony udział z automatu i męczące eliminacje go nie obowiązywały.

Magda po świetnej grze zajęła 2. miejsce w swojej grupie i awansowała do turnieju barażowego, gdzie wygrała kolejny mecz i zameldowała się w gronie 32 najlepszych tenisistek stołowych w tej kategorii wiekowej w Polsce. Niestety, po naprawdę ciężkim meczu nieznacznie przegrała z Łucją Kapicą (KTS MOKSiR Zawadzkie) 2:3 i finalnie zajęła 25. miejsce w całym Grand Prix. Powody do zadowolenia zatem były.

Równie dobrze spała się Adam Szulta, który w grupach kategorii I zajął 3. miejsce, a następnie wygrywając w turnieju barażowym zameldował się w najlep-



Młodzi bytomscy pingpongiści dali czadu

szej 32. Tutaj niestety nieznacznie uległ 2:3 zawodnikowi z Ostródy i zakończył swój udział w turnieju na 25. miejscu w Polsce.

Świetny turniej rozegrał nasz najmłodszy zawodnik Miłosz

Wojtaszewski. Będąc trójką grupową Miłosz triumfował w swojej grupie i wszedł do turnieju barażowego o najlepszą 32. Po wyrównanym meczu musiał jednak uznać wyższość zawod-

nika z Chełmna przegrywając 1:3. Jednak w kolejnym swoim meczu o przedział 33-40 zwyciężył 3:1. Finalnie zajął bardzo wysokie 33. miejsce w całym turnieju. ■

ZABRZE

Nasi pływali najlepiej



Dziewczyny z UKS Na Fali Bytom wypadły znakomicie

XIX Zabrzeński Mityng Pływacki za nami. Te podsumowujące zeszły rok zawody zdominowali reprezentanci klubu UKS Na Fali bytom.

Nasi wystąpili w następującym składzie: Agata Miszkiewicz, Zosia Wrotek, Maja Dubielska, Ania Kosz,

Natasza Nawrocka, Ola Krawczyk, Paulina Zielińska, Irmina Ulanowska, Łukasz Urbas, Mateusz Urbas, Bartek Jąderko, Maciek Sikora, a także Barte. Ta ekipa wywalczyła aż cztery złote, sześć srebrnych i jeden brązowy medal.

Bytomianka Aleksandra Krawczyk została najlepszą zawodniczką zawodów, gdyż zdobyła dwa złota: na 50m stylem dowolnym (29,09) i 100m stylem zmiennym (1:10;94). Z kolei Bartek Nawrat nie miał sobie równych na 50m stylem dowolnym (26,31), a w debiucie na 100m stylem motylkowym zajął trzecie miejsce (1:09,10) wyprzedzając Maćka Sikorę zaledwie o 0,01s. Maciek zajął poza tym 2. miejsce na 50m stylem dowolnym z czasem 27,11.

Kolejny przedstawiciel UKS Na fali Bytom, czyli Mateusz Urbas sięgnął po dwa (a w zasadzie ze sztafetą trzy) srebra na 50m stylem motylkowym (36,04) oraz 100m stylem zmiennym (1:24,24). Pierwsze w karierze srebrne medale na tego typu imprezie wywalczyły również Paulina Zielińska na 50m stylem klasycznym (38,79) oraz Irmina Ulanowska na 100m stylem motylkowym (1:19,51).

Na zakończenie wspinał się wyniki przypieczętowały nasze sztafety 4x50m stylem zmiennym - w kategorii 13-14 lat zajęliśmy 1 miejsce (Maciek, Paulina, Irmina, Bartek), a w kategorii 11-12 lat stanęliśmy na drugim stopniu podium (Mati, Maja, Ola, Bartek). **IZO**

CrossFit



Dołącz do ekipy CrossFit BYTOM

Zadbaj o Swoją kondycję i zdrowie.

Szeroki wachlarz zajęć pod okiem instruktorów: Crossfit, endurance, functional fitness, kettlebells, joga, weightlifting, gimnastyka, zajęcia dla dzieci, row race, team wod

Klub czynny:

Pon - Pt.: 6:00 - 22:00, **Sob:** 9:00 - 14:30

Ndz.: 10:00 - 13:30

Adres klubu: 41-902 Bytom, ul. Składowa 2

Złota Gwiazdka PZPN dla Polonii

BYTOM. DŁUGO TRZEBA BYŁO NA NIĄ CZEKAĆ, ALE WRESZCIE JEST. PRESTIŻOWA ZŁOTA GWIAZDKA POLSKIEGO ZWIĄZKU PIŁKI NOŻNEJ DLA AKADEMII PIŁKARSKIEJ POLONII BYTOM.



Tomasz Nowak

Akademia Piłkarska Polonii bierze udział w realizowanym przez PZPN programie Certyfikacji Szkółek od początku jego istnienia. Do tej pory mogła się pochwalić statusem srebrnej gwiazdki, ale cały czas starała się o tę złotą. – Gdy cztery lata temu rozpoczęliśmy współpracę z Ministerstwem Sportu oraz PZPN wiedzieliśmy, że pod kątem sportowym jesteśmy przygotowani na walkę o złotą gwiazdkę, jednak zdawaliśmy sobie sprawę, że nadal posiadamy wiele deficytów, jak chociażby infrastruktura sportowa. Stąd też podchodziliśmy realnie do swojej pozycji na rynku akademii piłkarskich w naszym kraju – przyznaje Tomasz Stefankiewicz, dyrektor sportowej sekcji piłkarskiej.

Nowe boisko pomogło

Ale przecież w tym roku wszystko się zmieniło, bo przy ulicy Piłkarskiej powstało boisko z nowoczesnym zapleczem. Młodzi piłkarze ćwiczą w świetnych warunkach. – Na uzyskanie złotej gwiazdki olbrzymi wpływ miała zrealizowana inwestycja i nowy dom, jaki od niedawna posiadamy, ale to niejedyny wymogi, które musieliśmy spełnić. Jako kadra szkoleniowa w całym okresie objętym certy-



Podległa Akademii drużyna żaków z rocznika 2015

fikacją nauczyliśmy się zasad ustalonych przez związek, nasza kadra szkoleniowa rozwijała swoje kompetencje i przygotowywała się do wskoczenia na wyższy poziom oznaczony kolorem złotym – mówi Daniel Sroka, koordynator Akademii. O sukcesie mówi też prezes Bytomskiego Sportu, Sławomir Kamiński: – Osiągnęliśmy założony kilka lat temu cel. To ogromny sukces trenerów i całego pionu sportowego. Piłka nożna w Polsce umacnia swój fundament, którym jest szkolenie młodzieży. Nasz

autorski system szkolenia jest bardzo wysoko oceniany przez fachowców. Jestem dumny z tego wyróżnienia. To ogromny sukces i ukoronowanie ogromu pracy wielu moich współpracowników.

Jakość gwarantowana

Przypomnijmy, że Bytomska Akademia od kilku lat pracuje na podstawie autorskiego systemu szkolenia. Jego autorem jest trener Leszek Legut.

Na przestrzeni ostatnich lat w pracach edytorskich dokumentu swój udział mieli także członkowie kadry szkoleniowej, w tym trenerzy: Daniel Sroka, Aleksander Mużyłowski i Jakub Kubica. – Program certyfikacji gwarantuje jakość pracy i bezpieczeństwo, ponieważ każdy z trenerów musi planować swoją pracę z dużym wyprzedzeniem, a zawodnik zostaje dopuszczony do zajęć na podstawie ważnych i szczegółowych badań. Wymaga ona przewidywania, bieżącego uzupełniania mezczykli oraz doskonalenia własnych kompetencji, co przekłada się na jakość szkolenia młodych zawodników – mówi Mużyłowski.

Będą pieniądze

Co warto podkreślić, Złota Gwiazdka jest równoznaczna ze sporym dofinansowaniem z Ministerstwa Sportu i Turystyki, przeznaczanym na rozwój sportu dzieci i młodzieży. – To znaczące dla Spółki środki finansowe, które możemy przeznaczyć m.in. na zakup sprzętu sportowego, organizację meczów i turniejów, podwyższenie kwalifikacji trenerów, a tym samym podwyższenie jakości szkolenia dzieci i młodzieży, które jest jednym z priorytetów działalności spółki – ocenia Dorota Borecka-Leszczuk, dyrektor zarządzająca w spółce Bytomski Sport Polonia Bytom. ■

Nowa taryfa dla zbiorowego zaopatrzenia w wodę i odprowadzania ścieków w Bytomiu na lata 2024-2026



OD 4 STYCZNIA 2024 R. ZACZNIE OBOWIĄZYWAĆ NOWA TARYFA ZA ZBIOROWE ZAOPATRZENIE W WODĘ I ZBIOROWE ODPROWADZANIE ŚCIEKÓW NA TERENIE BYTOMIA. ZGODNIE Z DECYZJĄ PAŃSTWOWEGO GOSPODARSTWA WODNEGO WODY POLSKIE, NOWA TARYFA ZOSTAŁA WPROWADZONA NA OKRES 3 LAT.

Nowa taryfa została opracowana w oparciu o obowiązujące przepisy i zatwierdzona przez Dyrektora Regionalnego Zarządu Gospodarki Wodnej w Gliwicach Państwowego Gospodarstwa Wodnego Wody Polskie. Wpływ na wysokość opłat za



zbiorowe zaopatrzenie w wodę i zbiorowe odprowadzanie ścieków mają m.in. wzrost kosztów energii elektrycznej i cieplej, wzrost kosztów hurtowego zakupu wody i zagospodarowania osadów ściekowych, wzrost kosztów wynagrodzeń oraz materiałów eksploatacyjnych używanych m.in. przy remontach infrastruktury wodno-kanalizacyjnej czy budowie nowych sieci.

W pierwszym roku obowiązywania nowej taryfy, stawki opłat wyniosą: 7,68 zł brutto za 1 mszesc. wody oraz 12,53 zł brutto zaś za odprowadzanie ścieków. W drugim roku obowiązywania taryfy za 1 mszesc. wody zapłacimy 8,16 zł brutto, a za 1 mszesc. odprowadzonych ścieków – 12,87 zł brutto. Opłaty w trzecim roku obowiązywania taryfy wyniosą odpowiednio: 8,46 zł i 12,90 zł brutto.

Statystyczny mieszkaniec Bytomia, zużywający około 2,8 mszesc. wody miesięcznie, w pierwszym roku obowiązywania nowej taryfy za dostarczaną wodę i odprowadzane ścieki zapłaci więcej o około 12 zł. Dziś cena za 1 litr dostarczonej przez BPK wody wynosi niecałe 0,7 grosza, a po wejściu w życie nowej taryfy, w pierwszym roku jej obowiązywania będzie wynosiła niecałe 0,8 grosza.

Data wprowadzenia nowych taryf nie jest zależna ani od Bytomskiego Przedsiębiorstwa Komunalnego ani od władz miasta – zgodnie z przepisami, data wejścia w życie nowej taryfy jest skorelowana z datą wydania decyzji administracyjnej przez Państwowe Gospodarstwo Wodne Wody Polskie. ■